sutra del corazón

sutra del corazón

el manga

la otra h

sutra del corazón

el manga

la otra h

Índice

Portada

Portada interior

Créditos

Índice

Personajes

Adiestramiento e iluminación

Los cinco agregados

La vacuidad

Ni nace ni se destruye

Nada a lo que la mente pueda aferrarse

La ausencia de la ignorancia

Bodhisattvas

La visión completa y perfecta

Ser uno con el Buda

Nota final

Información adicional

Sutra del corazón

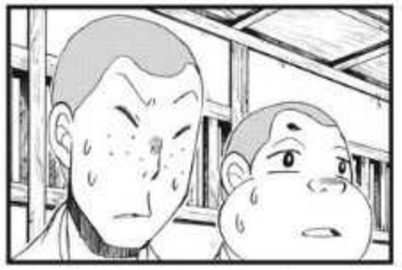
Personajes principales

Sentimiento
Joven aprendiz de monje de carácter tímido que recibe una importante lección sobre el valor de la vida.

Trascendencia
Es un joven rebelde que considera a Sentimiento su rival. Es quien más dudas tiene acerca de las enseñanzas del maestro.

Maestro
Crió a Sentimiento en el templo desde que se quedó huérfano. Los aldeanos le profesan una gran confianza y respeto. Enseña los secretos del *Sutra del corazón* a Sentimiento y sus compañeros para guiarlos hacia la iluminación.

Comprensión
Joven encargado del templo, encargado de la comida. Hace las veces de hermano mayor de los aspirantes a monje.



Vitalidad
Uno de los aprendices de monje que se meten con Sentimiento. Suele ser bastante cínico.

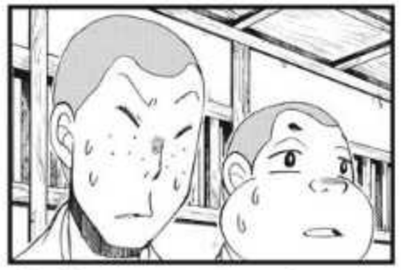
Templanza
Suele fastidiar a Sentimiento en compañía de Trascendencia y Vitalidad.

Buda habita en el interior de nuestros corazones

Avalokiteshvara
Bodhisattva de la compasión que aspira a comprender la verdad de los cielos. Observa los progresos de los jóvenes aprendices de monje.

Shāriputra
Discípulo del Buda original. Observa a Sentimiento y a sus compañeros en compañía de Avalokiteshvara.

Comprensión
Joven encargado del templo, encargado de la comida. Hace las veces de hermano mayor de los aspirantes a monje.



Vitalidad
Uno de los aprendices de monje que se meten con Sentimiento. Suele ser bastante cínico.

Templanza
Suele fastidiar a Sentimiento en compañía de Trascendencia y Vitalidad.

Buda habita en el interior de nuestros corazones

Avalokiteshvara
Bodhisattva de la compasión que aspira a comprender la verdad de los cielos. Observa los progresos de los jóvenes aprendices de monje.

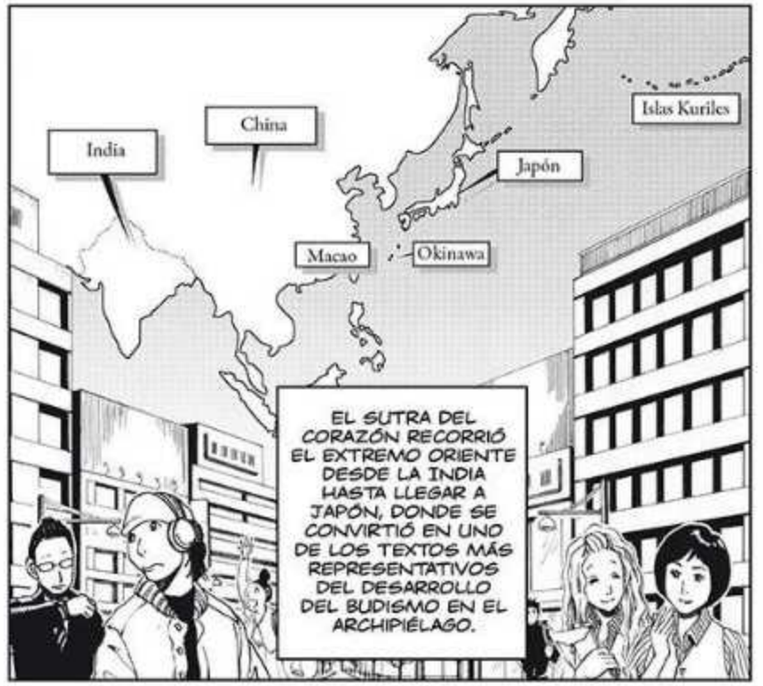
Shāriputra
Discípulo del Buda original. Observa a Sentimiento y a sus compañeros en compañía de Avalokiteshvara.

Adiestramiento e iluminación
EL BUDISMO, UNA DE LAS TRES GRANDES CORRIENTES RELIGIOSAS JUNTO CON EL CRISTIANISMO Y EL ISLAM.
EL CAMINO A LA ILUMINACIÓN QUE NOS ENSEÑÓ EL BUDA GAUTAMA.

EL BUDISMO NACIÓ EN LA INDIA Y SE EXTENDIÓ POR EL MUNDO ORIENTAL GRACIAS A UNA GRAN CANTIDAD DE TEXTOS SAGRADOS.
DE ENTRE TODOS ELLOS, EXISTE UN SUTRA EN EL QUE SE CONCENTRA LA ESENCIA DE LAS ENSEÑANZAS DE BUDA.

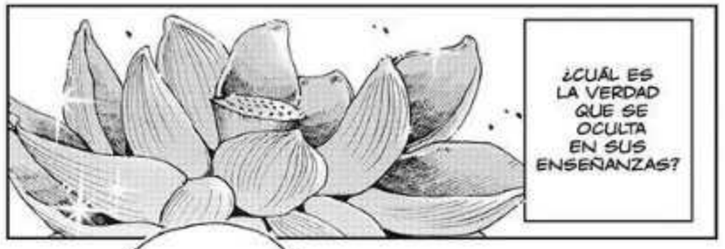
SE TITULA SUTRA DEL CORAZÓN.
TAMBIÉN LLAMADO SUTRA DE LA PERFECCIÓN DE LA SABIDURÍA.

Sutra del corazón
ESTE BREVE TEXTO NOS HABLA DE LA VERDAD Y LOS IDEALES MÁS PUROS DEL BUDISMO.


India
China
Islas Kuriles
Japón
Macao
Okinawa
EL SUTRA DEL CORAZÓN RECORRIÓ EL EXTREMO ORIENTE DESDE LA INDIA HASTA LLEGAR A JAPÓN, DONDE SE CONVIRTIÓ EN UNO DE LOS TEXTOS MÁS REPRESENTATIVOS DEL DESARROLLO DEL BUDISMO EN EL ARCHIPIÉLAGO.

A LO LARGO DE LOS AÑOS, EL SUTRA DEL CORAZÓN SE HA CONVERTIDO EN EL TEXTO DE REFERENCIA DE MUCHOS HOMBRES PIADOSOS.
EN ÉL SE ENCUENTRA LA VERDADERA ESENCIA DE LAS ENSEÑANZAS DEL BUDA SAUTAMA.

¿PERO POR QUÉ PRECISAMENTE ESTE SUTRA HA TENIDO UNA INFLUENCIA TAN GRANDE A LO LARGO DE LA HISTORIA?


¿CUÁL ES LA VERDAD QUE SE OCULTA EN SUS ENSEÑANZAS?

EN COMPAÑÍA DE SHÁRIPUTRA, QUE FUE DISCÍPULO EN VIDA DEL BUDA ORIGINAL...
...VAMOS A DESCUBRIR LOS DETALLES QUE ENVUELVEN A ESTE SUTRA.
SHÁRIPUTRA

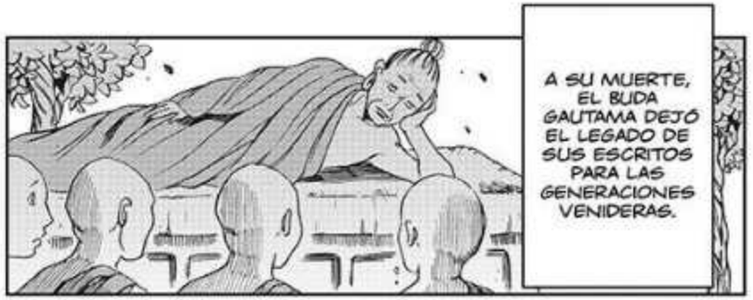
¡ENCANTADO! VOY A HABLAROS DE MI MAESTRO, EL BUDA GAUTAMA.

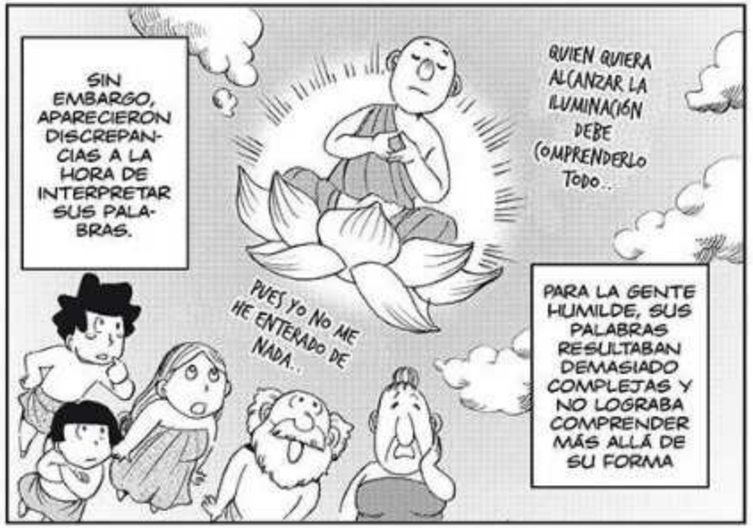
SU NOMBRE REAL ERA SIDDARTA Y NACIÓ EN LA INDIA EN EL SIGLO V A. C., COMO PRÍNCIPE HEREDERO DE LA NOBLE FAMILIA SHAKYA.
DE HECHO, POR ESO EN JAPÓN EN LUGAR DE "BUDA GAUTAMA" SE LE SUELE CONOCER COMO "BUDA SHAKYA-MUNI".

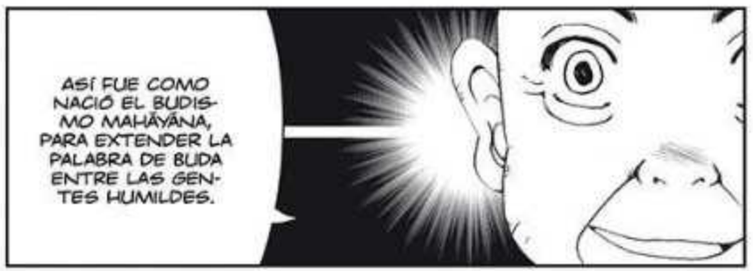
SIN EMBARGO, A MEDIDA QUE CRECÍA, LAS DUDAS SE IBAN APODERANDO DE SIDDARTA.

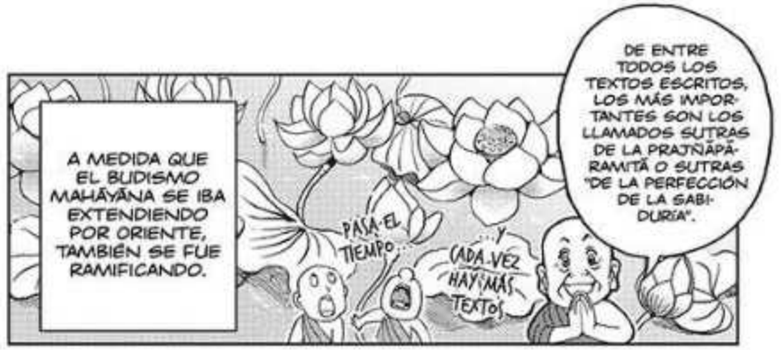
HAMBRE, ENFERMEDAD, VEJEZ, MUERTE... ¿POR QUÉ DEBEN SUFRIR TANTO LOS HOMBRES EN LA TIERRA?
SIDDARTA ABANDONÓ A SU ESPOSA Y A SU HIJO Y DEJÓ LA VIDA DE PALACIO PARA TRATAR DE ENCONTRAR UNA RESPUESTA A SUS PREGUNTAS. DURANTE SEIS LARGOS AÑOS SE SOMETIÓ A UN ESTRICTO RÉGIMEN ASCETA HASTA QUE UN DÍA, BAJO UN ÁRBOL SAGRADO, ALCANZÓ LA ILUMINACIÓN.

*Camino medio: la postura imparcial, que no se compromete.









Sutras del mahāyāna

- ★ Vajracchedika Prajñāpāramitā (Sutra del diamante)
- ★ Trisatikā Prajñāpāramitā
- ★ Pañcasatikā Prajñāpāramitā
- ★ Saptasatikā Prajñāpāramitā
- ★ Sārdhadvisāhasrikā Prajñāpāramitā
- ★ Ashtasāhasrikā Prajñāpāramitā
- ★ Ashtadasasāhasrikā Prajñāpāramitā
- ★ Pañcavimshatisāhasrikā Prajñāpāramitā
- ★ Shatasāhasrikā Prajñāpāramitā
- ★ Shaddharma Pundarika (Sutra del loto)
- ★ Vimalaktirti Nirdesa

XUANZANG FUE UN MONJE BUDISTA, ERUDITO, VIAJERO Y TRADUCTOR QUE MOSTRABA UN GRAN RESPETO POR LOS TEXTOS SAGRADOS.
EN SUS VIAJES LLEGÓ HASTA LA INDIA EN BUSCA DE TEXTOS BÚDICOS ORIGINALES.
TRAJO CON ÉL 657 TEXTOS SOBRE LA PRAJÑĀPĀRAMITĀ EN SÁNSCRITO, QUE SE PUSO A TRADUCIR. AL FINAL DE SU VIDA LLEGÓ A SUMAR UN TOTAL DE 1335 TEXTOS BÚDICOS TRADUCIDOS AL CHINO.
XUANZANG 602-664
CHAN

PERO LO MÁS IMPRESIONANTE DE TODO ES QUE LOGRÓ CONDENSAR EL CONTENIDO DE TODA LA PRAJÑĀPĀRAMITĀ, AQUELLOS 600 TEXTOS ORIGINALES, EN SU TRADUCCIÓN DE LAS ESCASAS LÍNEAS QUE FORMAN EL SUTRA DEL CORAZÓN.
Sutra del corazón 14 versos
=
Prajñāpāramitā 600 textos
CHAAAN
QU... ¡QUÉ BARBARIDAD!

EN VERDAD ES UN POCO MÁS COMPLICADO QUE ESO, YA QUE EL SUTRA DEL CORAZÓN NO CONTIENE REALMENTE TODO EL CONOCIMIENTO DE LA PRAJÑĀPĀRAMITĀ...
HMMMM
...PERO SÍ TODA LA ESENCIA DE LO QUE SE CONSIDERA LA PERFECCIÓN DE LA SABIDURÍA.

AH, ¿QUERÉIS SABER POR QUÉ SE LO LLAMA SUTRA DEL CORAZÓN?
PAS
EN SÁNSCRITO SU NOMBRE ES PRAJÑĀPĀRAMITĀ HRIDAYA. Y, AUNQUE SUENE RARO, NO ES EL NOMBRE DE NINGUNA BRUJA.
PRAJÑĀ SIGNIFICA "CONOCIMIENTO SUPREMO". Y PĀRAMITĀ QUIERE DECIR "HACIA LA OTRA ORILLA" EN EL SENTIDO DE "PERFECCIÓN". EN RESUMEN: LA PERFECCIÓN DE LA SABIDURÍA.

¿Y EL CORAZÓN?
LA ÚLTIMA PALABRA, HRIDAYA, ES EL CORAZÓN COMO SENTIDO DE LA ESENCIA DE TODAS LAS COSAS.
Prajñāpāramitā
Esencia
Sutra del corazón
POR ESO, EN OCASIONES AL SUTRA DEL CORAZÓN TAMBIÉN SE LO CONOCE COMO "SUTRA DE LA PERFECCIÓN DE LA SABIDURÍA".

Pāramitās (seis perfecciones)
Prácticas principales para alcanzar el conocimiento de la verdad.
Generosidad
Autodisciplina
Paciencia
Diligencia
Meditación
Sabiduría
EL BUDA GAUTAMA RECOMENDÓ LA PRÁCTICA DE ESTAS SEIS PĀRAMITĀS PARA ALCANZAR "LA OTRA ORILLA" DE LA ILUMINACIÓN.
A LAS PĀRAMITĀS TAMBIÉN SE LAS CONOCE POPULARMENTE COMO LAS "SEIS PERFECCIONES".

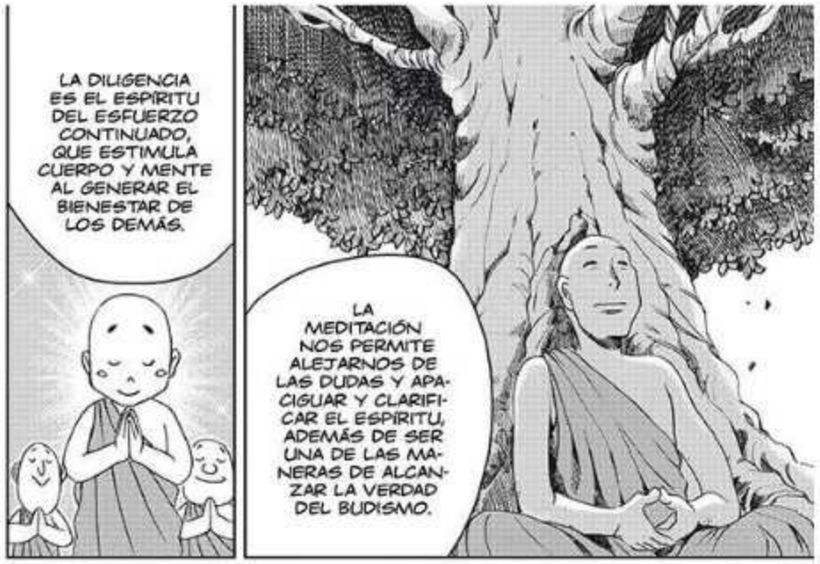
La otra orilla (mundo de iluminación)
SU PRÁCTICA ES LA ÚNICA MANERA DE PASAR DE NUESTRA ORILLA, DONDE NOS INUNDAN LAS DUDAS Y LAS TENTACIONES DE LA CARNE, A LA OTRA ORILLA, DONDE SE ENCUENTRA LA ILUMINACIÓN.
¡PRACTICARÉ HASTA PODER LLEGAR!
Seis perfecciones
Esta orilla (mundo de confusión)

LAS PÄRAMITÄS NO SOLO AYUDARON AL BUDA GAUTAMA.
SU PRÁCTICA NOS PERMITE A TODOS ALCANZAR LA VERDADERA SABIDURÍA.
QUE A SU VEZ ES LA ÚNICA QUE PUEDE LLEVARNOS A LA ILUMINACIÓN.

¿QUÉ OS PARECE? ¿ENTRO MÁS EN DETALLE EN LAS SEIS PERFECCIONES?
¡VALE!

TENGA
¡GRACIAS!
LA PRIMERA ES LA GENEROSIDAD.
EN ESTE CASO, LO IMPORTANTE ES DAR SIN ESPERAR NADA A CAMBIO.
Material
Compartir dinero o posesiones materiales.
Conocimientos
Ayudar con nuestra mente.
Protección
Ofrecer seguridad para que la gente no experimente miedo.
ES UN ESTADO ESPIRITUAL QUE IMPLICA HACER FELICES A LOS DEMÁS PARA HACERTE FELIZ A TI MISMO.

LA SIGUIENTE ES LA AUTODISCIPLINA, TANTO DE CUERPO COMO DE MENTE PARA HACER LO CORRECTO EN TODO MOMENTO.
No matar
No robar
No cometer adulterio
No mentir
No beber alcohol
LA PACIENCIA NOS PERMITE PERMANECER EN CALMA ANTE ALGUIEN PROBLEMÁTICO O UNA SITUACIÓN DIFÍCIL.


LA DILIGENCIA ES EL ESPÍRITU DEL ESFUERZO CONTINUADO, QUE ESTIMULA CUERPO Y MENTE AL GENERAR EL BIENESTAR DE LOS DEMÁS.
LA MEDITACIÓN NOS PERMITE ALEJARNOS DE LAS DUDAS Y APACIGUAR Y CLARIFICAR EL ESPÍRITU, ADEMÁS DE SER UNA DE LAS MANERAS DE ALCANZAR LA VERDAD DEL BUDISMO.

POR ÚLTIMO, LA SABIDURÍA. ES NECESARIO CONOCER EL MUNDO PARA PODER COMPRENDER LA VERDAD ABSOLUTA.
ADEMÁS, SE TRATA DE UN CONOCIMIENTO QUE ESTÁ AL SERVICIO DEL PRÓJIMO.

SI PRACTICAMOS LAS SEIS PERFECCIONES HASTA COMPRENDER LA VERDADERA NATURALEZA DE LAS COSAS, ABRIREMOS EL CAMINO QUE NOS LLEVA A LA ILUMINACIÓN.
Otra orilla (iluminación)

EL SUTRA DEL CORAZÓN TERMINA CON UNAS PALABRAS QUE NO SE TRADUCEN.
Gate Gate Pāragate Pārasamgate Bodhi svāhā
UOOOOH
ESTE ES EL MANTRA FINAL, EL QUE ALIVIA TODO SUFRIMIENTO.
EN CIERTA FORMA, ES UNA ESPECIE DE CONJURO.

AUNQUE NO TIENE NADA QUE VER CON LO PARANORMAL, DE HECHO CONSIDERAMOS LOS MANTRAS COMO LA "VERDADERA PALABRA".
¡CLARO QUE NO!
¿ES UNA LENGUA EXTRATERRESTRE?
NO ES MÁS QUE SÁNSCRITO, TAL Y COMO LO PRONUNCIÓ EL BUDA ORIGINAL.

EL MONJE KUKAI FUNDÓ LA ESCUELA BUDISTA SHINGON, ES DECIR, LA QUE ES FIEL A LA "VERDADERA PALABRA", PARA PRESERVAR ESE CONCEPTO.
EL MANTRA, LA VERDADERA PALABRA, DEBE CONSERVAR SU MISTERIO PARA AYUDARNOS A SUPERAR LA IGNORANCIA, PUESTO QUE CADA SÍLABA PRONUNCIADA ENGLOBA EL CONOCIMIENTO NECESARIO PARA COMPRENDER LA VERDADERA NATURALEZA DEL MUNDO.
KUKAI
1774-774

Sutra del corazón

El *bodhisattva* de la compasión, cuando meditaba profundamente, comprendió la vacuidad de los cinco agregados y rompió las ataduras que le causaban sufrimiento.

Así pues, la forma no es más que vacuidad, la vacuidad no es más que forma, la forma es solo vacuidad, la vacuidad, solo forma.

Sentimiento, pensamiento y voluntad, y hasta la conciencia, todo es lo mismo. Todo es parte de la vacuidad, que ni nace ni se destruye, ni está manchada ni es pura, ni aumenta ni disminuye.

Así, en la vacuidad no existe forma, ni sentimiento, ni pensamiento, ni voluntad, ni tan siquiera la conciencia.

Ni vista, ni oído, ni olfato, ni gusto, ni cuerpo, ni mente; ni color, ni sonido, ni olor, ni sabor, ni tacto, ni nada a lo que la mente pueda aferrarse, ni siquiera el hecho de sentir.

No existe la ignorancia, ni el cese de la ignorancia, ni todo lo que proviene de la ignorancia. No existe la decrepitud, ni la muerte, ni el cese de ambas.

No existe el sufrimiento, ni la causa del sufrimiento, ni el cese del sufrimiento, ni camino noble que aparte del sufrimiento. Ni siquiera sabiduría que conseguir, ya que la consecución también es vacuidad.

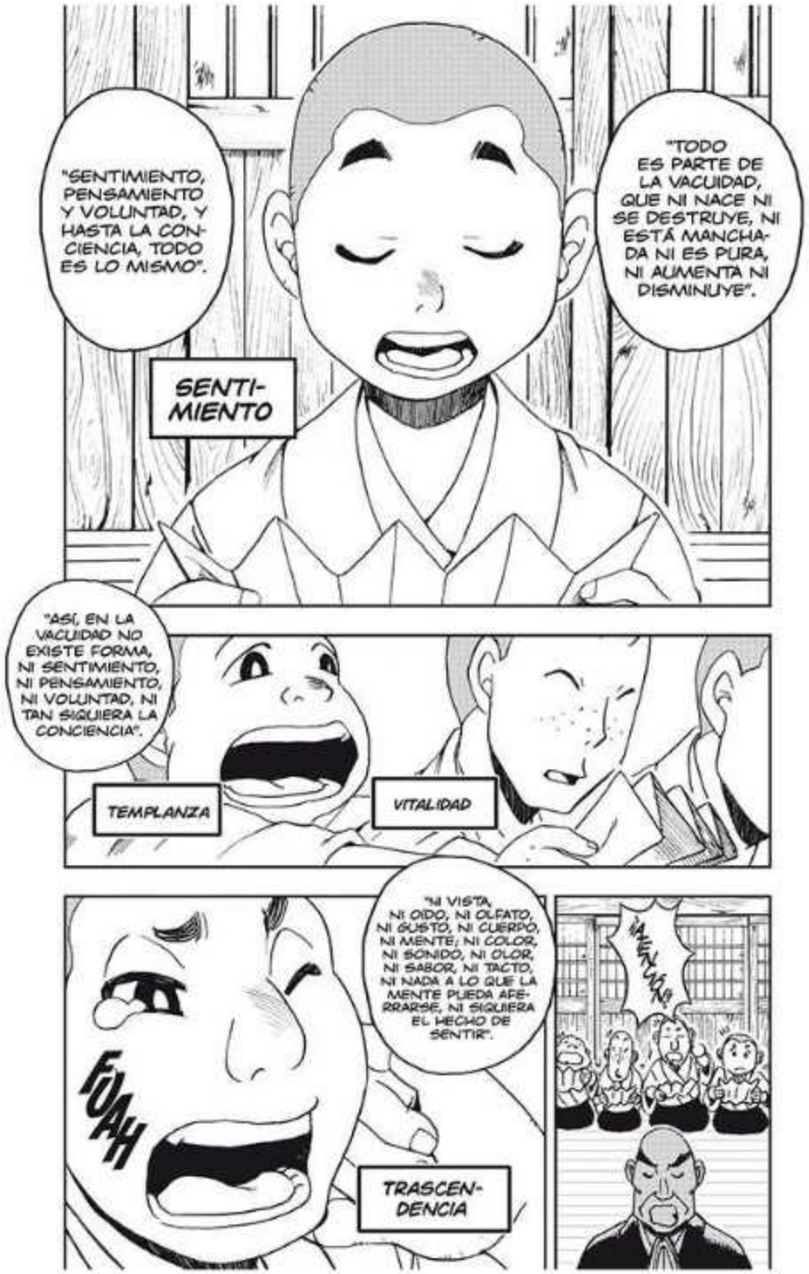
Así pues, debes saber que el *bodhisattva*, sin nada a lo que aferrarse, confía plenamente en la sabiduría trascendente. Sin ofuscamiento en la mente, no tiene miedo. Se ve liberado de los falsos obstáculos y del temor por ellos engendrado hasta alcanzar el más puro Nirvana.

Todos los Budas del pasado, del presente y del futuro confían en esta sabiduría trascendente hasta despertar a la visión completa y perfecta.

Escucha, pues, el mantra de la sabiduría trascendente, el mantra radiante e incomparable, el mantra que iguala lo desigual, cuyas palabras alivian todo sufrimiento.

Escúchalo y cree en su verdad:

Gate Gate Pāragate Pārasamgate Bodhi svāhā



¡DEBES CONCENTRARTE EN LAS PALABRAS, TRASCENDENCIA! ¿¡QUÉ ES ESO DE BOSTEZAR MIENTRAS SE ENTONA UN SUTRA!?
ASÍ NO ES POSIBLE EDUCAROS PARA QUE COMPRENDÁIS LA VERDAD QUE NOS ENSEÑÓ BUDA.

QUIERO QUE TODOS PRESTÉIS MUCHA ATENCIÓN.
BUSCAD A BUDA EN VUESTROS CORAZONES, ÉL ES EL ÚNICO QUE PUEDE ABRIROS EL VERDADERO CAMINO.
SÍ, MAESTRO.

"NO EXISTE LA IGNORANCIA, NI EL CESE DE LA IGNORANCIA, NI TODO LO QUE PROVIENE DE LA IGNORANCIA".
¡EH!
QUÉ PESADEZ...
BUF
DANG
DANG
DANG

DANG
DANG
COMPRENSIÓN

SE ACABÓ LA HORA DE MEDITACIÓN.
QUIERO QUE TERMINÉIS DE LIMPIAR ANTES DE COMER.
¡SÍ, MAESTRO!

¡TRASCENDENCIA! ¡TÚ TE ENCARGARÁS DEL PABELLÓN PRINCIPAL!
¿HA QUEDADO CLARO?
¿¡EEEEH!?
¡ESO TAMBIÉN ES PARTE DE VUESTRA FORMACIÓN!
DE ACUERDO, MAESTRO.

FAS
FAS
CHAS
HOLA, SENTIMIENTO.
TENGO QUE PEDIRTE UN PEQUEÑO FAVOR.
¡FUAH...!
¿EH?

MUCHAS GRACIAS POR TODO.
DE NADA, SE LO ENTREGAMOS CON MUCHO GUSTO.
¿ESTÁ SEGURO DE QUE SE LAS APAÑA, MAESTRO?
CON TODOS ESOS NIÑOS HUÉRFANOS EN EL TEMPLO...
¿YA LE DA PARA CRIARLOS A TODOS?
JEE

NO OS PREOCUPÉIS, PARA MÍ NO SON UN PROBLEMA, SINO UNA BENDICIÓN.
VER CÓMO CRECEN ME HACE CRECER COMO SER HUMANO A MÍ TAMBIÉN.
NOS AYUDAMOS A VIVIR LOS UNOS A LOS OTROS.

¡ESTE AÑO HEMOS TENIDO MUY BUENA COSECHA! ¡PIERDA CUIDADO, QUE LE TRAEREMOS MÁS!
¡Y SI NECESITA ALGO EN CONCRETO, NO DUDE EN DECÍRNOSLO!

¿EH?

MUCHAS GRACIAS.

¿DÓNDE ESTÁ TRASCENDENCIA?
¡SENTIMIENTO! ¿QUÉ HACES TÚ LIMPIANDO EL PABELLÓN PRINCIPAL?

...

ASÍ QUE HA VUELTO A ESCAQUEARSE DEL TRABAJO, ¿EH?
BUF
ESCÚCHAME ATENTAMENTE, SENTIMIENTO.

AHORA MISMO ESTÁS ENTRENANDO UNA DE LAS SEIS PERFECCIONES, CONCRETAMENTE LA VIRTUD DE LA PACIENCIA.
TE RECUERDO QUE CONSISTE EN SOPORTAR LAS HUMILLACIONES Y EL DOLOR QUE LA VIDA TE DEPARE SIN MOLESTARTE NI PERDER LOS NERVIOS.

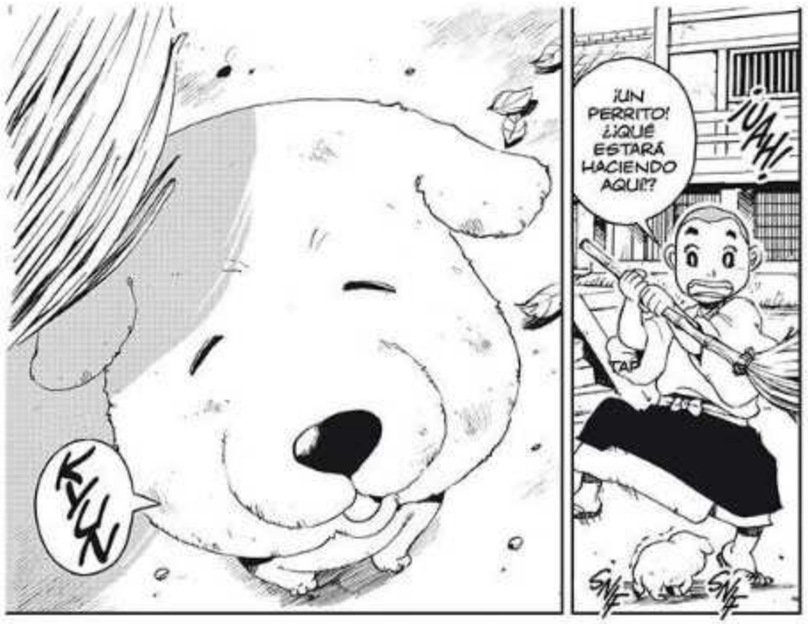
SI TE SIRVE DE CONSUELO, PUEDES PENSAR QUE LOS ESTÁS AYUDANDO DE BUEN GRADO EN SUS TAREAS.
ACÉPTALO Y UTILIZA LA EXPERIENCIA PARA HACER AVANZAR TU ESPÍRITU.

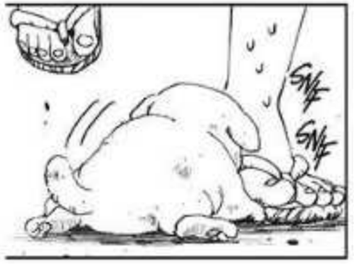
TÚ VUELVE A TU PUESTO Y TERMINA LA TAREA QUE TE CORRESPONDÍA.
SÍ, MAESTRO.
YA HABLARÉ YO CON TRASCENDENCIA Y COMPAÑÍA.

CULTIVAR LA PACIENCIA ES UNA FORMA DE ENTRENAR LAS SEIS PERFECCIONES.
HUUUM
VAYA...

KYUN
?

¡AH!


KYUN
¡UN PERRITO! ¿QUÉ ESTARÁ HACIENDO AQUÍ!?
¡UAH!
TAP
SNIF
SNIF


SNIF
SNIF

ZAS

¡QUÉ MONO ES!
KYUN
¿PERO QUÉ HAGO CON ÉL?
¿TE HAS SEPARADO DE TU MAMÁ, PEQUEÑO?

SI LO ABANDONO A SU SUERTE PODRÍA CONVERTIRSE EN UN PERRO VAGABUNDO. ESO SI NO SE LO COMEN LOS LOBOS ANTES.
HMM... ¿QUÉ HAGO?
¡NO TE PREOCUPES, TE CUIDARÉ HASTA QUE SEAS MAYOR!
SEGURO QUE ESTO TAMBIÉN FORMA PARTE DEL ADIESTRAMIENTO DE LA VIDA.
HA SIDO EL DESTINO LO QUE HA PROPICIADO QUE NOS ENCONTREMOS.
¡¡GUAU!!
JE, JE...

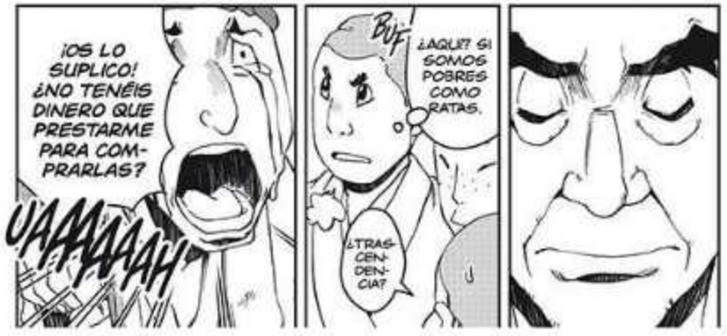
¡TE LLAMARÉ "BOLITA"!
¡ES UN PLACER, BOLITA!
¡¡GUAU!!
JA JA JA JA

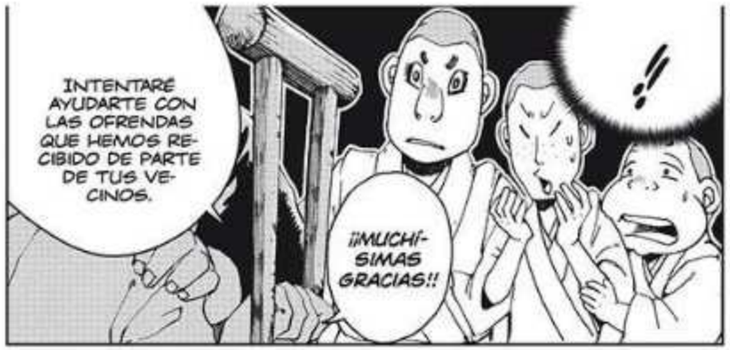
Los cinco agregados
"EL BODHISATTVA DE LA COMPASIÓN, CUANDO MEDITABA PROFUNDAMENTE, COMPRENDIÓ LA VACUIDAD DE LOS CINCO AGREGADOS".
"Y ROMPIÓ LAS ATADURAS QUE LE CAUSABAN SUFRIMIENTO".
ESTA FRASE SIGNIFICA QUE AQUEL QUE BUSCA LA ILUMINACIÓN DEBE LIBERARSE DE LOS CINCO AGREGADOS.
HUUUM
PLIC
HOY VAMOS A APRENDER PUNTO POR PUNTO EN QUÉ CONSISTEN ESOS CINCO AGREGADOS, TAMBIÉN LLAMADOS SKANDHAS, QUE DEBEMOS DEJAR ATRÁS EN NUESTRO CAMINO.
¡¡AY!!
¿¡Y AHORA QUÉ OS PASA!? ¿¡QUÉ ESTÁIS HACIENDO!?

¡NO ES NADA, MAESTRO! ¡SIGA, POR FAVOR!
NADA, SEGURO...
ME LAS VAS A PAGAR POR LA REGAÑINA QUE ME SOLTÓ EL MAESTRO EL OTRO DÍA.
ESTOS CINCO FARDOS DE LOS QUE VUESTRA ALMA DEBE LIBERARSE SON LOS SIGUIENTES...
FORMA, SENSACIONES, PERCEPCIONES, FORMACIONES DE LA MENTE Y CONCIENCIA.
Forma
Sensación
Percepción
CINCO AGREGADOS
Mente
Conciencia
SON LOS PROCESOS EN LOS QUE SE BASA EL CRECIMIENTO INICIAL DE TODO SER HUMANO.
¿QUÉ ES LO QUE SABÉIS SOBRE ESTOS CINCO AGREGADOS? EMPIEZA TÚ, SENTIMIENTO.
SÍ, MAESTRO.
CLOC
CLOC
CLOC
¡AYUDA, POR FAVOR!
BLAM

¡MI MADRE SE HA DESMAYADO! ¡CREO QUE SE VA A MORIR!
¿¡CÓMO!? ¡ESTO ES TERRIBLE!
¡DIME QUÉ LE HA PASADO, DEPRISA!

¡HACE MUCHOS AÑOS QUE ESTÁ ENFERMA, PERO ESTOS ÚLTIMOS DÍAS SE HA PUESTO PEOR!
LA LLEVAMOS AL MÉDICO, PERO...
TAC
¡LAS MEDICINAS ERAN DEMASIADO CARAS Y NO PUDIMOS COMPRARLAS!


¡OS LO SUPLICO! ¿NO TENÉIS DINERO QUE PRESTARME PARA COMPRARLAS?
UAAAAAAH
BUF
¿AQUÍ? SI SOMOS POBRES COMO RATAS.
¿TRASCENDENCIA?


INTENTARÉ AYUDARTE CON LAS OFRENDAS QUE HEMOS RECIBIDO DE PARTE DE TUS VECINOS.
¡¡MUCHÍSIMAS GRACIAS!!
!

NO DEBE DE RESULTARTE FÁCIL CUIDAR DE TU MADRE ESTANDO LISIADO.
SENTIMIENTO, ACOMPÁÑALO Y AYÚDALO.
SÍ, MAESTRO.
¡NO SÉ CÓMO AGRADECÉRSELO, MAESTRO!

¡YA ESTOY AQUÍ, MAMÁ!
¡EL MAESTRO ME HA PRESTADO DINERO PARA COMPRARTE MEDICINA!
¡ENSEGUIDA TE LA TRAIGO!
¿MAMÁ? ¿QUÉ TE PASA?
HA... ¡HA VOMITADO SANGRE!
¿¡SE ENCUENTRA BIEN!?
ESTO SIGNIFICA QUE SE HA PUESTO PEOR.
¡NECESITA ESA MEDICINA CUANTO ANTES!
¡¡VETE A COMPRAR LO QUE PONE EN ESE PAPEL, DEPRISA!!
¡¡VOY!!

¿NO ERES UNO DE LOS JÓVENES MONJES DEL MAESTRO?
¿HA PASADO ALGO? ¿POR QUÉ CORRES?
¡LA SEÑORA OMATSU SE HA DESMAYADO Y HA VOMITADO SANGRE!
¿¡CÓMO!?
EL MAESTRO ME HA PEDIDO QUE LA AYUDE, POR ESO IBA A COMPRARLE MEDICINA.
¡¡QUÉ HORROR, POBRE MUJER!!
¡¡UAAAH!
¡¡NOSOTROS TAMBIÉN AYUDAREMOS!!

MAMÁ, POR FAVOR.
RESISTE...
SNIF
SNIF

NO TE PREOCUPES, HIJO MÍO.
VOY A ENCONTRARME CON BUDA.
SNIF

¡UAH!
SIENTO MUCHO HABERTE CAUSADO TANTAS MOLESTIAS.
QUE HAYAS TENIDO QUE CUIDARME...
¡NO DIGAS BOBADAS!
HE SIDO MUY FELIZ CONTIGO COMO HIJO.
¡¡QUE NO DIGAS ESO!!

...

¿QUÉ OCURRE, SHÄRIPUTRA?

¡¡AVALOKITESHVARA!!
AVALOKITESHVARA BODHISATTVA DE LA COMPASIÓN

ESTABA OBSERVANDO A UNOS JÓVENES MONJES QUE SE ESTABAN FORMANDO CON EL SUTRA DEL CORAZÓN.
PERO HA OCURRIDO ALGO TERRIBLE.

BUENO, PIENSA QUE ESTO TAMBIÉN FORMA PARTE DE SU ADIESTRAMIENTO ESPIRITUAL.
SEGURO QUE PODRÁ OBTENER ALGO POSITIVO DE SUPERAR ESTA EXPERIENCIA.
CLARO...

¿QUÉ TAL ESTÁ, SEÑORA OMATSU? ¿MEJOR?
SÍ, ESTOY MÁS TRANQUILA.

¡LE HEMOS PREPARADO SOPA DE ARROZ!

PUEDE PEDIRNOS LAS VERDURAS QUE MÁS LE APETEZCAN.

MUCHAS GRACIAS...

GRACIAS A TODOS.
NO SÉ CÓMO EXPRESAR LO QUE SIENTO.
SNIF
SNIF
JAJAJA

¡NO TE PREOCUPES, HOMBRE!
¡ES NATURAL QUE NOS AYUDEMOS!

GRACIAS.

MAMÁ
...
¿..?
¿MA-MÁ?
¿EH?
¿POR QUÉ NO RESPI-RA?
¡¡MA-MÁ!!
¡¡POR FAVOR, NO ME DEJES SOLO!!
¡¡UAAAAAAAAH!!

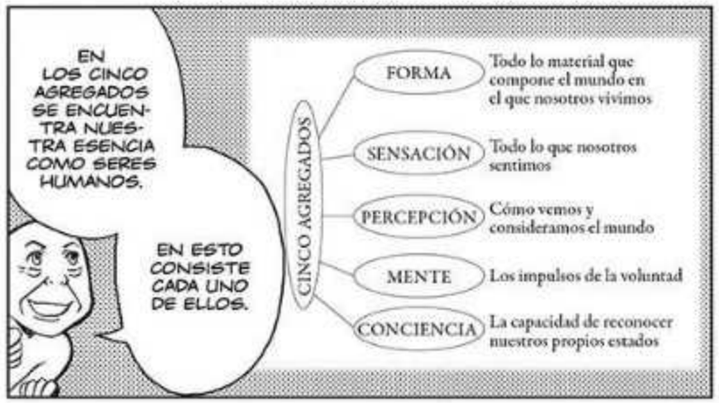
SHAF
SHAF
SHAF
SHAF
UUH

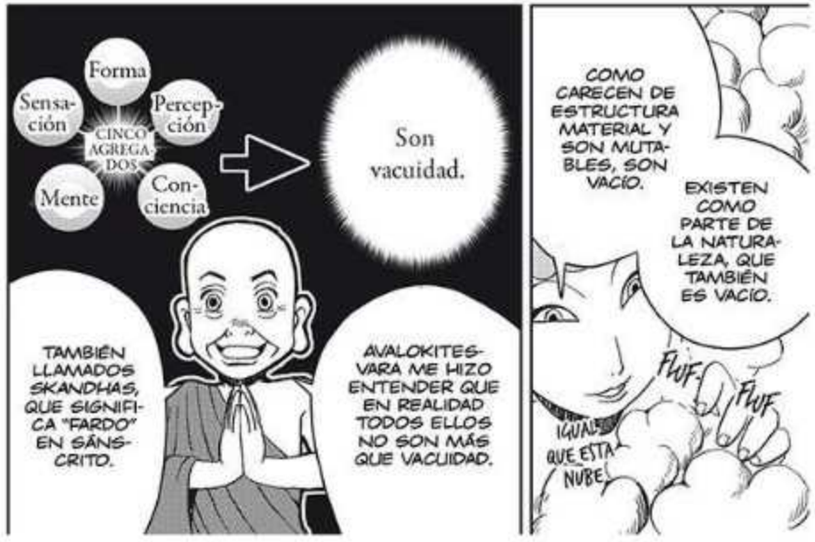
¡¡BUAAAAH!!
¿ESE ES EL NIÑO QUE ESTÁ APRENDIENDO LAS ENSEÑANZAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN?
QUÉ TRISTE... PERO NO LE QUEDA MÁS REMEDIO QUE ACEPTARLO.
ASÍ ES.
NO SÉ CÓMO EXPLICARLO... PERO LO SIENTO MUY CERCANO A MÍ.

NOSOTROS LOS BODHISATTVAS TENEMOS LA MISIÓN DE ALIVIAR EL SUFRIMIENTO EN EL CORAZÓN DE LA GENTE.
POR ESO LEVANTAN ESTATUAS ANTE LAS QUE NOS REZAN BUSCANDO LA SALVACIÓN QUE OTORGA EL BUDA.

NO SE DAN CUENTA DE QUE EN REALIDAD BUDA ESTÁ EN EL CORAZÓN DE TODOS.
CUANDO MUESTRAN COMPASIÓN HACIA UN SEMEJANTE Y LLORAN POR LA PÉRDIDA DE UNA VIDA, BUDA YA ESTÁ CON ELLOS.
VAMOS A APROVECHAR QUE AVALOKITESHVARA ESTÁ AQUÍ PARA EXPLICAROS CON MÁS DETALLE LAS LÍNEAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN.

HABÍAMOS LLEGADO HASTA LA NECESIDAD DE IR MÁS ALLÁ DE LOS CINCO AGREGADOS, ¿VERDAD?
Cinco agregados
VEAMOS CON MÁS DETALLE QUÉ SON ESOS CINCO AGREGADOS O SKANDHAS.


EN LOS CINCO AGREGADOS SE ENCUENTRA NUESTRA ESENCIA COMO SERES HUMANOS.
EN ESTO CONSISTE CADA UNO DE ELLOS.
CINCO AGREGADOS
FORMA
Todo lo material que compone el mundo en el que nosotros vivimos
SENSACIÓN
Todo lo que nosotros sentimos
PERCEPCIÓN
Cómo vemos y consideramos el mundo
MENTE
Los impulsos de la voluntad
CONCIENCIA
La capacidad de reconocer nuestros propios estados


Forma
Sensación
Percepción
CINCO AGREGADOS
Mente
Conciencia
Son vacuidad.
TAMBIÉN LLAMADOS SKANDHAS, QUE SIGNIFICA "FARDO" EN SÁNSCRITO.
AVALOKITESVARA ME HIZO ENTENDER QUE EN REALIDAD TODOS ELLOS NO SON MÁS QUE VACUIDAD.
COMO CARECEN DE ESTRUCTURA MATERIAL Y SON MUTABLES, SON VACÍO.
EXISTEN COMO PARTE DE LA NATURALEZA, QUE TAMBIÉN ES VACÍO.
FLUF
FLUF
IGUAL QUE ESTA NUBE

EL SER HUMANO VIVE PREOCUPADO POR LA NATURALEZA DE LAS COSAS.
SIN EMBARGO, ESA PREOCUPACIÓN SOLO NOS APORTA SUFRIMIENTO.
PREOCUPACIÓN
OOOHH
SE CONSIDERA QUE EN LA VIDA EXISTEN OCHO SUFRIMIENTOS PRINCIPALES.
PREOCUPACIÓN

ESTOS SON LOS CUATRO GRANDES SUFRIMIENTOS.
El sufrimiento de nacer
El sufrimiento de envejecer
El sufrimiento de enfermar
El sufrimiento de morir

EN OCASIONES SE AÑADEN CUATRO MÁS; ENTONCES SE LES LLAMA LOS "OCHO SUFRIMIENTOS".
El sufrimiento de la separación del ser amado
El sufrimiento de la compañía de aquellos que odiamos
El sufrimiento de no obtener lo que se desea
El sufrimiento generado por los cinco agregados

Nacer
Envejecer
CUATRO SUFRIMIENTOS
Enfermar
Morir
CINCO AGREGADOS
Separarse
Soportar
OCHO SUFRIMIENTOS
Desear
Sufrir
Todo es vacuidad
EL ORIGEN DE NUESTRAS PREOCUPACIONES SE ENCUENTRA EN LOS CINCO AGREGADOS. DEBEMOS COMPRENDER QUE ESOS CINCO AGREGADOS EN REALIDAD NO SON SINO VACÍO.
SI ACEPTAMOS LAS PALABRAS DE AVALOKITESHVARA Y COMPRENDEMOS QUE TODO ES VACUIDAD, ELIMINAMOS EL SUFRIMIENTO DE NUESTROS ESPÍRITUS.

A TODOS NOS GUSTARÍA VIVIR PARA SIEMPRE.
MANTENERNOS JÓVENES Y HERMOSOS.
AMAR HASTA EL FIN DEL MUNDO.
SIN EMBARGO, NO HAY NADA QUE SEA ETERNO.
ESOS DESEOS NO SON MÁS QUE LA MANIFESTACIÓN DE NUESTRA PERCEPCIÓN LIMITADA.

LAS ENSEÑANZAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN NOS PERMITEN SER CONSCIENTES DE ELLO.
¡AH!
SUS PALABRAS NOS AYUDAN A COMPRENDER Y ACEPTAR LA EXISTENCIA DEL VACÍO, ALGO QUE A LA LARGA NOS LIBERA DE NUESTROS SUFRIMIENTOS.

EL BODHISATTVA DE LA COMPASIÓN NOS TRANSMITE LA VERDAD: QUE NUESTRA PREOCUPACIÓN POR LO MATERIAL Y PERCEPTIBLE ES LA FUENTE DE NUESTRO DOLOR.
SOLO LIBERÁNDONOS DE NUESTRAS TRIBULACIONES Y PREOCUPACIONES PODREMOS ALCANZAR LA ILUMINACIÓN DEL NIRVANA.
PERO A ELLOS AÚN LES FALTA MUCHO PARA PODER LLEGAR A ESE PUNTO. AUN ASÍ, ESTOY SEGURO DE QUE LO ENTENDERÁN CON EL TIEMPO.

SENTIMIENTO, NO PUEDES PERMITIR QUE LA TRISTEZA TE SUPERE.
...

¿POR QUÉ ME PIDIÓ QUE LA CUIDARA, MAESTRO?

¿ES ESTA LA PRIMERA VEZ QUE TE ENFRENTAS A LA MUERTE?
SÍ...

NUNCA ME HABÍA SENTIDO TAN MAL CONMIGO MISMO EN TODA MI VIDA.
SENTIMIENTO...

TRASCENDENCIA, TEMPLANZA, VITALIDAD Y TÚ...
...ERAIS HUÉRFANOS CUANDO OS ENCONTRÉ.

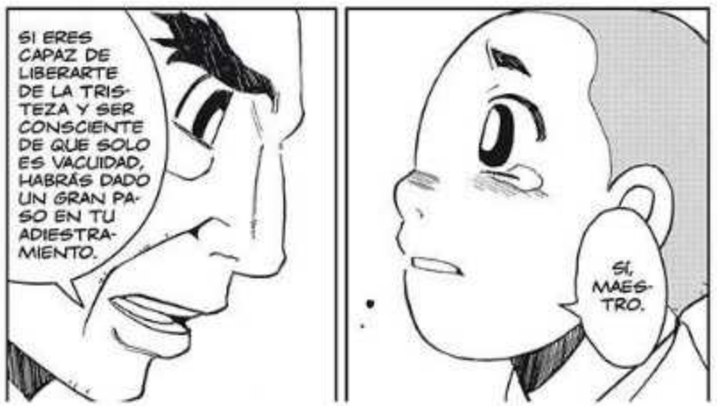
CUANDO VI QUE OS ESTABAIS CRIANDO SIN PADRES NI UNA MANO ADULTA QUE OS GUIARA DECIDÍ ADOPTAROS A TODOS Y TRAEROS AL Ttemplo CONMIGO.

AQUÍ HABÉIS CRECIDO Y OS HABÉIS HECHO FUERTES.
PERO AL MISMO TIEMPO OS HABÉIS CONVERTIDO EN PAJARILLOS QUE DESCONOCEN LO QUE EXISTE MÁS ALLÁ DE SU JAULA.

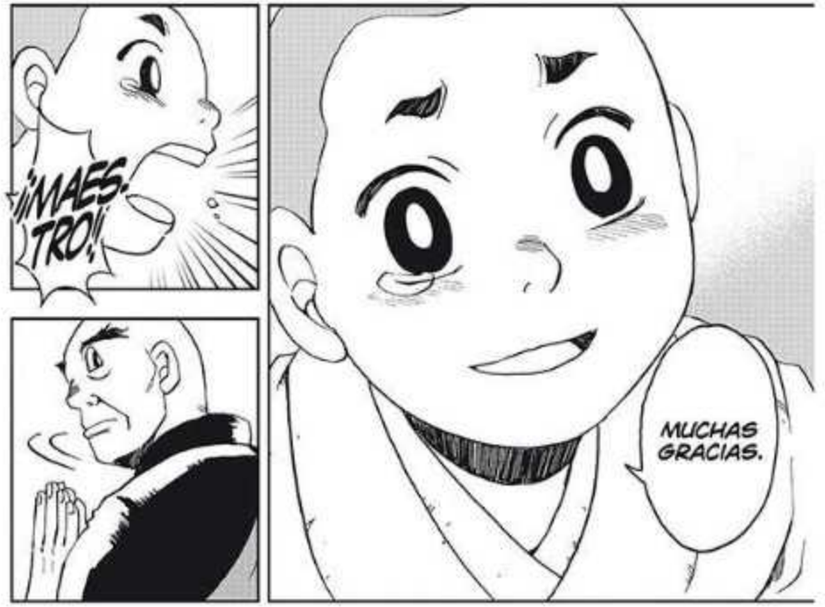
AÚN NO SABÉIS NADA DEL MUNDO.
Y NO PODÉIS VIVIR DE VERDAD SIN CONOCER E INTERACTUAR CON OTROS SERES HUMANOS.
LA VIDA NOS PONE PRUEBAS QUE DEBEMOS SUPERAR PARA SEGUIR ADELANTE.
QUE TÚ TE ESTÉS ENTRENANDO NO SIGNIFICA QUE SEAS EL ÚNICO EN EXPERIMENTARLAS.

LOS SERES HUMANOS VIVIMOS PENDIENTES DE NUESTROS SENTIMIENTOS, ASÍ COMO LOS DE OTROS SERES VIVOS.
ES NATURAL SENTIR TRISTEZA ANTE LA MUERTE.
PERO, CUANDO TE AFERRAS A LA TRISTEZA, ESTA SE TRANSFORMA EN UN SUFRIMIENTO, EN UNA CARGA PARA TU ALMA.

DEBES LIBERAR A TU ESPÍRITU DE ESA PREOCUPACIÓN.


SI ERES CAPAZ DE LIBERARTE DE LA TRISTEZA Y SER CONSCIENTE DE QUE SOLO ES VACUIDAD, HABRÁS DADO UN GRAN PASO EN TU ADIESTRAMIENTO.
SÍ, MAESTRO.

PRONTO SERÁ HORA DE CENAR. ALIMÉNTATE BIEN PARA MANTENERTE FUERTE Y SANO.
AH...


¡¡MAESTRO!!
MUCHAS GRACIAS.

JEFF

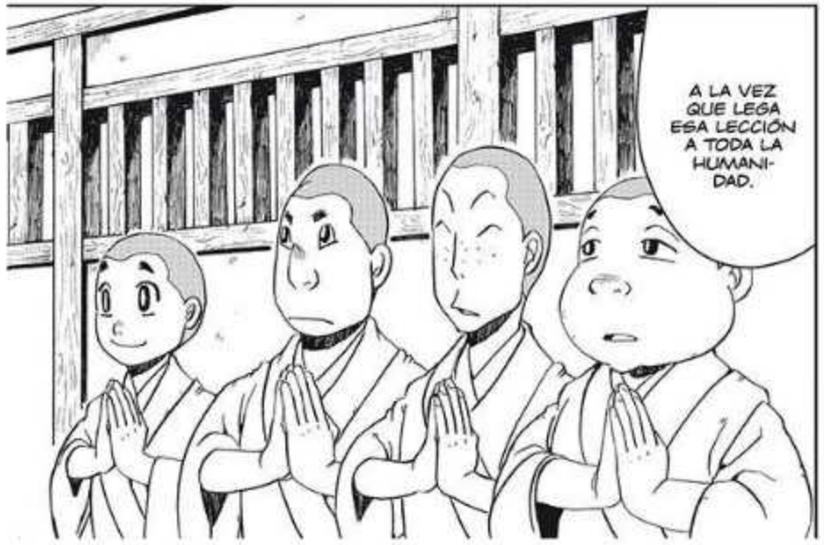
PRONTO SERÁ HORA DE CENAR. ALIMÉNTATE BIEN PARA MANTENERTE FUERTE Y SANO.
AH...
¡¡MAES-TRO!!
MUCHAS GRACIAS.

La vacuidad
"EL BODHISATTVA DE LA COMPASIÓN, CUANDO MEDITABA PROFUNDAMENTE, COMPRENDIÓ LA VACUIDAD DE LOS CINCO AGREGADOS".
"Y ROMPIÓ LAS ATADURAS QUE LE CAUSABAN SUFRIMIENTO".
"ASÍ PUES, LA FORMA NO ES MÁS QUE VACUIDAD, LA VACUIDAD NO ES MÁS QUE FORMA, LA FORMA ES SOLO VACUIDAD, LA VACUIDAD, SOLO FORMA".
COMO YA SABÉIS, EN ESTE FRAGMENTO ES EL BODHISATTVA AVALOKITESHVARA QUIEN DICE A SHARIPUTRA QUE TODO ES VACUIDAD.
OS EXPLICARÉ EL CONCEPTO CON DETALLE.
¿QUIÉN ES SHÄRIPUTRA?

TODO LO QUE EXISTE EN ESTE MUNDO ES VACUIDAD.
Y COMO LO ÚNICO QUE EXISTE ES LA VACUIDAD...
TODO ES VACUIDAD Y AL MISMO TIEMPO LA VACUIDAD LO ES TODO.
¿LO HABÉIS ENTENDIDO?
MAESTRO...
¿NI SIQUIERA SABES ESO?
¿QUIÉN ES SHÄRIPUTRA?
TEMPLANZA...
MÁS VALE QUE ESTO SEA UNA BROMA.
¡¡ASH!!
JEJEJEJE
SE HAN OLVIDADO DE TI, SARIPUTRA.

SHÄRIPUTRA FUE UNO DE LOS DIEZ GRANDES DISCÍPULOS DEL BUDA GAUTAMA.
ERA EL MÁS SABIO Y EL QUE MÁS PROFUNDIZÓ EN EL CONOCIMIENTO DEL ESPÍRITU.

EL SUTRA DEL CORAZÓN TRATA DE LA LECCIÓN QUE EL BODHISATTVA AVALOKITESHVARA LE DA AL MISMO SHÄRIPUTRA.


A LA VEZ QUE LEGA ESA LECCIÓN A TODA LA HUMANIDAD.

AVALOKITESHVARA INSISTE EN QUE TODA EXISTENCIA ES VACUIDAD. NOS ESTÁ DICIENDO QUE LOS SENTIMIENTOS EXISTEN, POR LO QUE TAMBIÉN SON VACUIDAD.

ASÍ QUE TODO ES VACUIDAD...
VACÍO, ¿EH?

¡EH!
¡ESPABILA, SENTIMIENTO!
FRUS FRUS
HM...
¿QUÉ QUIERES, TRASCENDENCIA? ES MUY TARDE...
JE, JE...

NECESITO QUE ME HAGAS UN FAVOR.
¿QUÉ FAVOR?
VE A LA HABITACIÓN DEL MAESTRO Y BUSCA LA CAJA DE LAS OFRENDAS.
¿EH?

¿QUÉ DICES? SABES QUE NOSOTROS NO PODEMOS TOCAR ESE DINERO.
PERO YA VISTE QUE HAY FONDOS DE SOBRA.

LE DIO UNA BUENA CANTIDAD AL HOMBRE CON LA MADRE ENFERMA.
PERO TODAVÍA QUEDA DINERO.

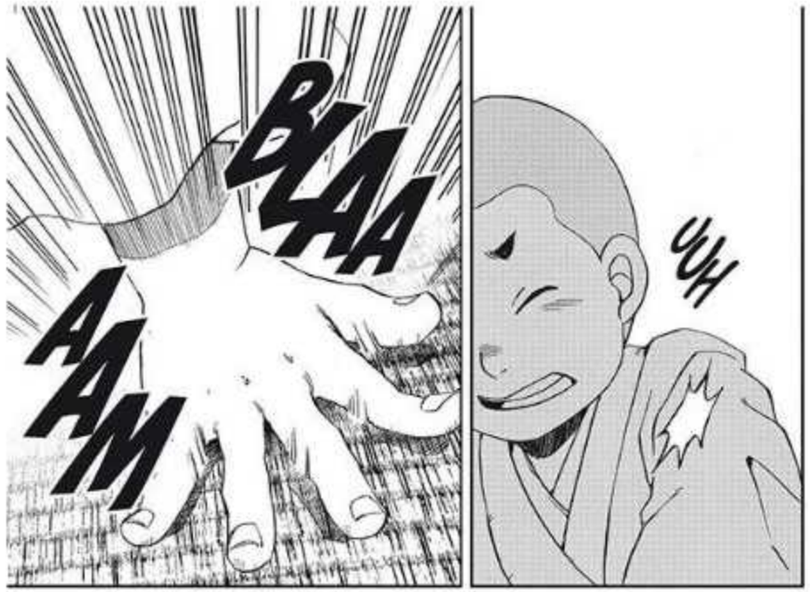
SOLO TIENES QUE COGER UN POCO.
Y LUEGO NOS LO TRAES, NADA MÁS.

¿PERO QUÉ DICES, TRASCENDENCIA?
LA CAJA DE LAS OFRENDAS ESTÁ PARA AYUDAR A AQUELLOS QUE LO NECESITAN.

AGH

¡UG

¡LO QUE ME PIDES ES ROBAR!
¡Y ESO NO ESTÁ BIEN!


BLAA
AAM
UUH

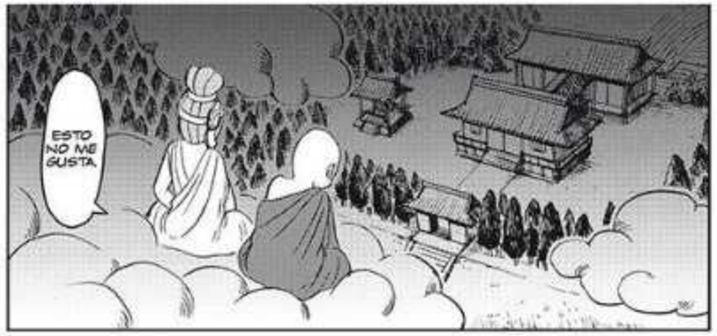
ESCÚCHAME BIEN, SENTIMIENTO.
LA FORMA NO ES MÁS QUE VACUIDAD Y LA VACUIDAD NO ES MÁS QUE FORMA.
EN OTRAS PALABRAS, QUE TODO ES VACUIDAD.

INCLUIDA LA CAJA DE LAS OFRENDAS. O SEA, QUE AL FIN Y AL CABO DA IGUAL QUIÉN LA TOQUE.

¡AS

¿NO LO VES, SENTIMIENTO? NO ESTÁS ROBANDO NADA PORQUE TODO ES VACUIDAD.

ESTÁ BIEN...


ESTO NO ME GUSTA.

SE ESTÁ APROVECHANDO DE LAS ENSEÑANZAS.
CREO QUE NO HA ENTENDIDO LO QUE ES EN REALIDAD LA VACUIDAD.

LA VACUIDAD ES UNA CONDICIÓN DE TODOS LOS FENÓMENOS.

ES DECIR, ES TODO Y NADA AL MISMO TIEMPO.

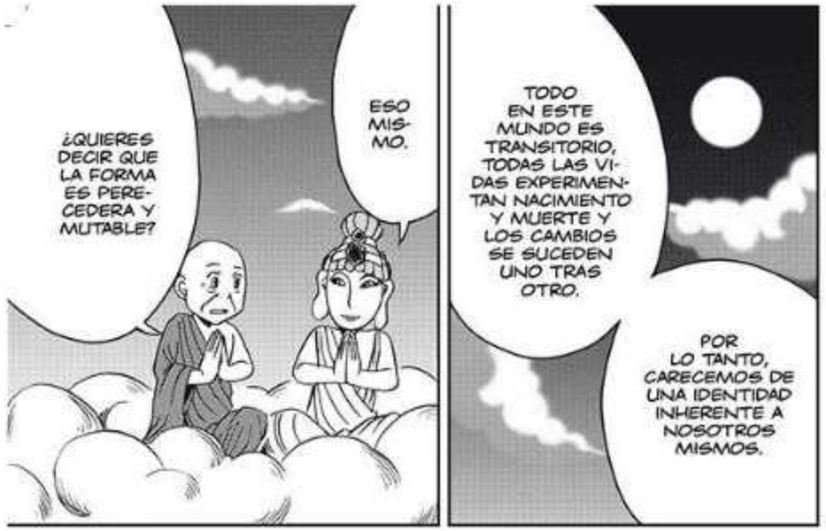
¿QUÉ QUIERES DECIR EXACTAMENTE CON ESO?
HOUM
POR EJEMPLO, ES BASTANTE COMÚN CONSIDERAR LA VACUIDAD COMO ALGO SIMILAR AL NÚMERO CERO O AL AIRE.

SU PRESENCIA ES IMPERCEPTIBLE, PERO AUN ASÍ EXISTEN.
30000
2000
100
0
0,01
0,002
0,0003
Aire
Aire
Aire
Aire

SIN EL CERO, LA CIENCIA MATEMÁTICA CARECERÍA DE LA BASE SOBRE LA QUE SOSTENERSE; DEL MISMO MODO QUE, SIN EL AIRE, AL SER HUMANO LE FALTARÍA LA BASE DE LA VIDA.
PLOP
ME AHOGO...
PLOP

LA VACUIDAD ES IGUAL. NO EXISTE, PERO AL MISMO TIEMPO DEBE EXISTIR.
ENTIENDO.

SI LO PIENSAS ASÍ, TE DAS CUENTA DE QUE AQUELLO QUE NO LOGRA ALCANZAR UNA FORMA JAMÁS SE MANIFIESTA.


¿QUIERES DECIR QUE LA FORMA ES PERECEDERA Y MUTABLE?
ESO MISMO.
TODO EN ESTE MUNDO ES TRANSITORIO, TODAS LAS VIDAS EXPERIMENTAN NACIMIENTO Y MUERTE Y LOS CAMBIOS SE SUCEDEN UNO TRAS OTRO.
POR LO TANTO, CARECEMOS DE UNA IDENTIDAD INHERENTE A NOSOTROS MISMOS.

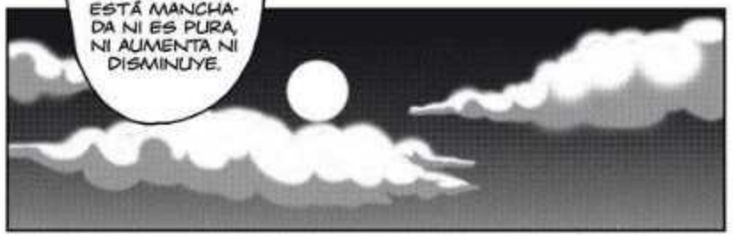
NO IMPORTA CUÁNTA BELLEZA POSEAS, TODOS ENVEJECEMOS Y TODOS MORIMOS, AL IGUAL QUE HASTA LAS POSESIONES MÁS PRECIADAS SE ESTROPEAN Y SE ROMPEN CON EL TIEMPO.

CON LO QUE VOLVEMOS AL MISMO PUNTO.
LA FORMA NO ES MÁS QUE VACUIDAD, LA VACUIDAD NO ES MÁS QUE FORMA, LA FORMA ES SOLO VACUIDAD Y LA VACUIDAD ES SOLO FORMA.

SHĀRIPUTRA, CREO QUE YA TE EXPLIQUÉ EN UNA OCASIÓN QUE LA VACUIDAD ES LA NATURALEZA PROPIA DE TODOS LOS FENÓMENOS AL ESTAR VACÍOS.
NO ES EL VACÍO LITERAL ¿

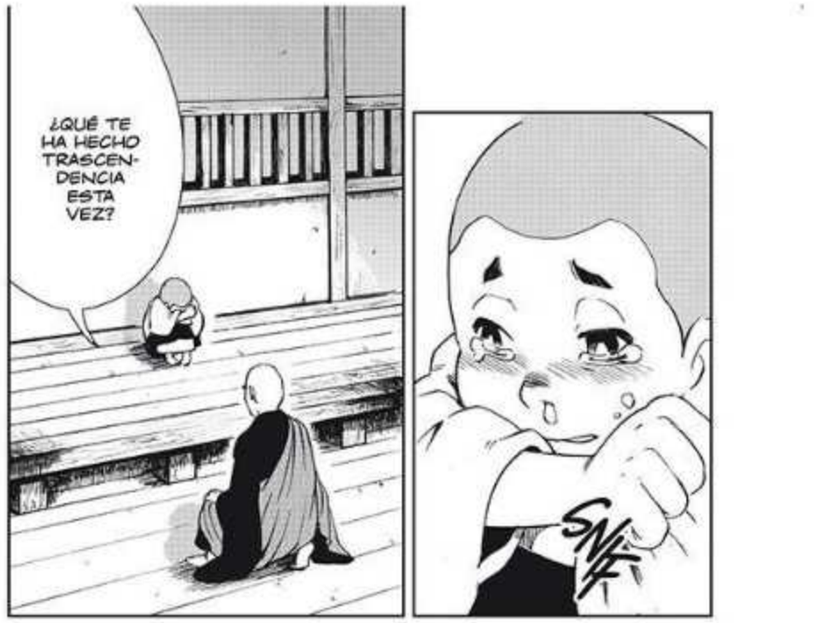
LOS SENTIMIENTOS HUMANOS TAMBIÉN SON PARTE DE ESA EXISTENCIA.
LA REUNIÓN DE LAS DISTINTAS MANIFESTACIONES DE LA FORMA ES LO QUE CONSTITUYE LA EXISTENCIA EN SÍ.

POR ESO DIGO QUE SENTIMIENTO, PENSAMIENTO, VOLUNTAD Y CONCIENCIA SON LO MISMO.


TODO ES PARTE DE LA VACUIDAD, QUE NI NACE NI SE DESTRUYE, NI ESTÁ MANCHADA NI ES PURA, NI AUMENTA NI DISMINUYE.

NO VEO AL GRUPITO DE TRASCENDENCIA POR NINGUNA PARTE. ¿SABES DÓNDE PUEDEN ESTAR, SENTIMIENTO?

¡SENTIMIENTO!
¿QUÉ OCURRE, SENTIMIENTO? ¿POR QUÉ LLORAS?


¿QUÉ TE HA HECHO TRASCENDENCIA ESTA VEZ?
SNIF

MAESTRO... LA VERDAD ES QUE...

AHORA LO ENTIENDO TODO... AY, ESOS CHICOS.
UUF
ZZZZ
LO SIENTO MUCHO, MAESTRO. LO HE DESOBEDECIDO AL TOCAR LA CAJA DE LAS OFRENDAS.
TRANQUILO, SENTIMIENTO. NO LLORES MÁS.
ESCÚCHAME, MUCHACHO. TRASCENDENCIA Y SUS AMIGOS HAN ERRADO, ESO ES INNEGABLE.
PERO, MAESTRO...
ZAS
¿RECUERDAS LAS PALABRAS DEL SUTRA?
"ASÍ PUES, LA FORMA NO ES MÁS QUE VACUIDAD, LA VACUIDAD NO ES MÁS QUE FORMA".
ASÍ QUE DEJA DE PREOCUPARTE Y OBSESIONARTE POR COSAS QUE TIENEN FORMA.

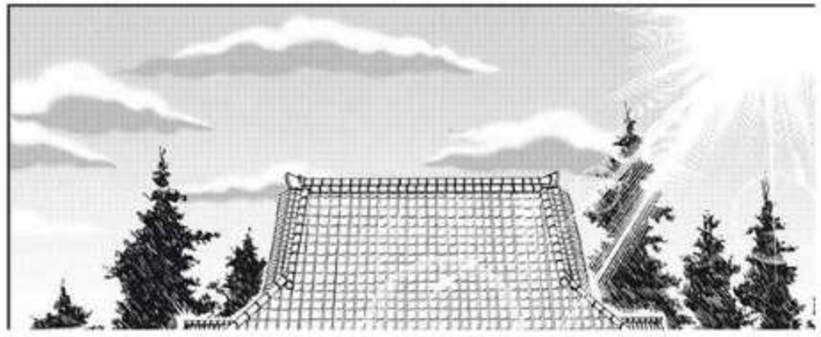
VEAMOS.
YA SEA CUANDO TE ESTÁS PREOCUPANDO POR TUS PENSAMIENTOS...
...O CUANDO LO HACES POR LA NATURALEZA DE LAS ENSEÑANZAS QUE RECIBES...
...EL EXCESO DE PREOCUPACIÓN SOLO GENERA LA DUDA EN NOSOTROS Y ESA DUDA NOS ALEJA DE LA VERDAD.

AHORA MISMO, ELLOS SE ESTÁN DEJANDO ARRASTRAR POR EL CONCEPTO DE LA VACUIDAD.
MAESTRO, ¿ENTONCES LA VACUIDAD ES LO MISMO QUE LA NADA?
NO, AL CONTRARIO.
LA VACUIDAD SIGNIFICA LA AUSENCIA DE PREOCUPACIÓN Y OBSESIÓN.
PERO AL MISMO TIEMPO EXISTE SOLO PORQUE AMBAS LO HACEN A SU VEZ.

LO QUE HA OCURRIDO HOY, SENTIMIENTO, TAMBIÉN ES UN RESULTADO CREADO POR DOS PARTES.
ELLOS HAN COMETIDO SU ERROR Y TÚ HAS COMETIDO EL TUYO.
REFLEXIONA SOBRE LO OCURRIDO Y APROVÉCHALO PARA AVANZAR.
¡SÍ, MAESTRO!

LO QUE HA OCURRIDO HOY, SENTIMIENTO, TAMBIÉN ES UN RESULTADO CREADO POR DOS PARTES.
ELLOS HAN COMETIDO SU ERROR Y TÚ HAS COMETIDO EL TUYO.
REFLEXIONA SOBRE LO OCURRIDO Y APROVÉCHALO PARA AVANZAR.

¡SÍ, MAESTRO!



Ni nace ni se destruye
"SENTIMIENTO"...
..."PENSAMIENTO Y VOLUNTAD, Y HASTA LA CONCIENCIA, TODO ES LO MISMO".
"TODO ES PARTE DE LA VACUIDAD".
"QUE NI NACE NI SE DESTRUYE".

"NI ESTÁ MANCHADA NI ES PURA".
¡TE CHIVASTE AL MAESTRO DE LO DE LA CAJA DE OFRENDAS! ¡TE VAS A ENTERAR!
TUIN
¿EH?
¿ESTE QUIÉN SE HA CREÍDO QUE ES!?
¿QUÉ ESTÁS HACIENDO, TRASCENDENCIA?
NADA, MAESTRO.
BIEN, PORQUE VOY A EMPEZAR CON LA LECCIÓN DE HOY.
BUF

LA VACUIDAD NO LA HA CONSTRUIDO NADIE, SIMPLEMENTE EXISTE DE FORMA NATURAL.
POR EJEMPLO...
POR LO TANTO NO ES ALGO INMUTABLE Y POSEE LA CAPACIDAD DE EXPERIMENTAR CAMBIOS.

ME MUERO DE HAMBRE, A VER SI HOY NOS DAN PRONTO DE COMER.
CÁLLATE YA, TEMPLANZA, NO SEAS PESADO.
VALE.
EL MAESTRO NOS HA DADO MUCHOS EJEMPLOS HOY, PERO SIGO SIN ENTENDER EL CONCEPTO.
¿QUÉ OCURRE, COMPRENSIÓN? ¿POR QUÉ LLEGAS CORRIENDO?
¡SENTIMIENTO!
!
VEN CONMIGO, ¡DEPRISA!
ES BOLITA...

LO SIENTO MUCHO, AL PRINCIPIO HE PENSADO QUE SIMPLEMENTE ESTABA DORMIDO.
SOLO ME HE DADO CUENTA DE QUE OCURRÍA ALGO RARO DESPUÉS DE COMPROBAR QUE LLEVABA MUCHO RATO SIN MOVERSE.
BOLITA...
BOLITA...

¿ESTÁ RICO, BOLITA?
¡GRACIAS POR DARME COMIDA PARA ÉL, COMPRENSIÓN!
ÑAM ÑAM
DE NADA. SI VES QUE SE QUEDA CON HAMBRE PUEDES PEDIRME MÁS.
¡TIENES QUE COMER MUCHO PARA HACERTE MUY GRANDE!
¿HAS VISTO QUÉ SUERTE TIENES, BOLITA?
EL MAESTRO HA DEJADO QUE TE QUEDES Y COMPRENSIÓN TE DA DE COMER.
¡GUAU!
SENTIMIENTO ES UN NIÑO MUY BUENO.
¡JA,JA,JA! ¡ME HACES COSQUILLAS!
¡ESTAREMOS SIEMPRE JUNTOS, BOLITA!
TIC
¡GUAU!

BOLITA...
SENTI-
MIENTO.
QUÉ
PERRU-
CHO TAN
SUCIO.
SEN-
TIMIENTO,
VE A TIRARLO
DONDE LA
BASURA
¡VEN-
GA!

¿ACASO
NO TE DA
PENA?
¡¡NO
SEAS
ASÍ,
VITALI-
DAD!!
¿POR QUÉ
DEBERÍA?
DES-
PUÉS
DE
TODO...
EL
PERRO
YA HA ES-
TIRADO
LA PATA,
¿NO?
PERO ESO
NO TE DA
PERMISO
PARA SER
CRUEL
CON ÉL.
POBRE,
OTRO DIS-
GUSTO.
NO TIENE
POR QUÉ
SERLO, LA
MUERTE NO
ES MÁS
QUE UN
CAMBIO
MÁS.

TODO LO QUE EXISTE EN EL MUNDO ES MUTABLE Y...

...POR LO TANTO, SUSCEPTIBLE DE MUTAR UNA Y OTRA VEZ EN LA GRAN RUEDA DE LA TRANSMIGRACIÓN.

¿PORQUE TODO ES VACUIDAD?

ESO ES. EN REALIDAD LA VERDADERA ESENCIA DE LAS COSAS ES EL VACÍO.

Y SOLO CUANDO COMPRENDEMOS QUE NADA ES PERMANENTE, PODEMOS LLEGAR A LA NEGACIÓN DE UNO MISMO.

ASÍ ES. POR ESO NO DEBEMOS PREOCUPARNOS EN EXCESO POR AQUELLO QUE TIENE FORMA.

TAMBIÉN LOS SENTIMIENTOS SON VACUIDAD.

DE HECHO, EL CORAZÓN ES COMO EL AGUA.

LA SUPERFICIE DEL AGUA ACTÚA COMO UN ESPEJO, REFLEJANDO TODO AQUELLO QUE LA RODEA, INCLUIDO EL COLOR DEL CIELO, CUANDO EN REALIDAD ES TRANSPARENTE. ASÍ ES TAMBIÉN LA VACUIDAD DEL CORAZÓN.

NUESTROS SENTIMIENTOS SE MANIFIESTAN BAJO UNA FORMA QUE NO ES MÁS QUE UN REFLEJO, ALGO IRREAL, PORQUE LA ÚNICA VERDAD ES QUE NUESTRO CORAZÓN ES TRANSPARENTE. AUN ASÍ, LOS HUMANOS PERMITIMOS QUE ESAS ILUSIONES NOS TURBEN.

NO QUIERO MORIR.

AMOR, HONOR, RIQUEZA DADME MÁS

Preocupaciones

Obsesiones

ESE NIÑO ESTÁ SUFRIENDO AHORA.

PERO, SI COMPRENDIERA LA VERDAD DE LA VACUIDAD, ENTENDERÍA QUE SU SUFRIMIENTO CARECE DE SENTIDO.

SENTIMIENTO, SÉ QUE ESTÁS TRISTE, PERO DEJA DE LLORAR YA, POR FAVOR.

TAS

ES QUE...

¿QUÉ ESTÁ PASANDO AQUÍ?

¡MAESTRO!

ENTONCES...

¿EL CACHORRO HA MUERTO?

SENTI-
MIEN-
TO...
NO
SIRVE DE
NADA QUE TE
QUEDES AQUÍ
LLORANDO, ASÍ
NO LOGRARÁS
DEVOLVERLE
LA VIDA.
...
SNF
ESO, VA
A SEGUIR
MUERTO
PARA SIEM-
PRE.
¡LLÉVA-
TELO A LA
MONTAÑA Y
DÉJALO POR
AHÍ TIRADO!

¡YA
BASTA,
VITALIDAD!
¡TE ESTÁS
PASAN-
DO!
ESO,
VITALIDAD.
DÉJALO
EN PAZ
DE UNA
VEZ...
SILENCIO,
POR
FAVOR.
BOLITA EN
REALIDAD
NO HA
MUERTO.

TODA EXISTENCIA ES MUTABLE Y VACUIDAD A LA VEZ. NADA PERMANECE EN UN PUNTO FIJO PARA SIEMPRE PORQUE TODO CAMBIA.

¿TODO CAMBIA?
TODO. AL IGUAL QUE VOSOTROS CAMBIÁIS, NADA ES INMUTABLE.

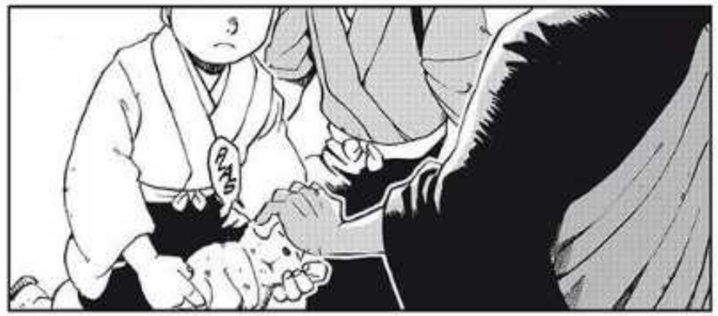
PERO ESE CONCEPTO ES ANTERIOR AL BUDISMO, ¿NO?
SÍ, ES EL KARMA: UNA FUERZA QUE MANIFIESTA EN UNA VIDA EL RESULTADO DE SUS ACTOS EN VIDAS PASADAS.
TAMBIÉN ES EL KARMA LO QUE DETERMINA CUÁL SERÁ NUESTRA PRÓXIMA REENCARNACIÓN EN LA GRAN RUEDA DE LA VIDA.

RECORDAD QUE EN REALIDAD TODO ES VACUIDAD.
PUEDE QUE NUESTROS CUERPOS Y MENTES ESTÉN EN ESTE MUNDO EN ESTE PRECISO MOMENTO, PERO LO QUE IMPORTA EN REALIDAD ES NUESTRA VERDADERA ESENCIA, LA QUE CARECE DE FORMA.

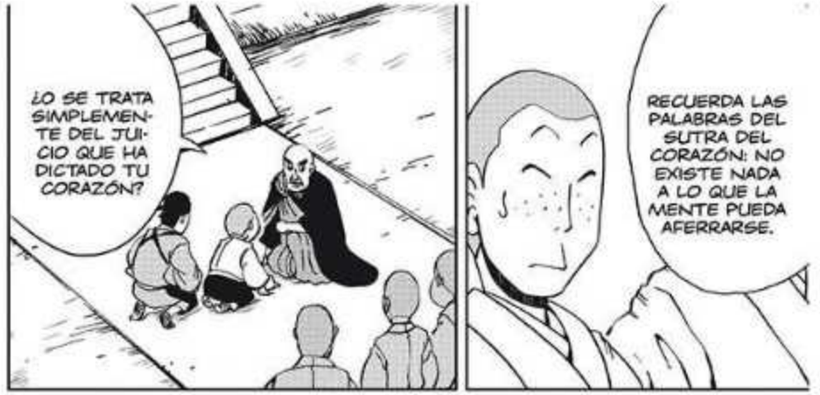
FÍJATE BIEN, SENTIMIENTO. ¿ACASO LA FORMA DEL CACHORRO NO ES IGUAL AHORA QUE ESTÁ MUERTO QUE A CUANDO ESTABA VIVO?
¿QUÉ ES LO QUE HA CAMBIADO, ENTONCES? SIMPLEMENTE SU VERDADERA ESENCIA SE HA TRASLADADO A OTRO PLANO.

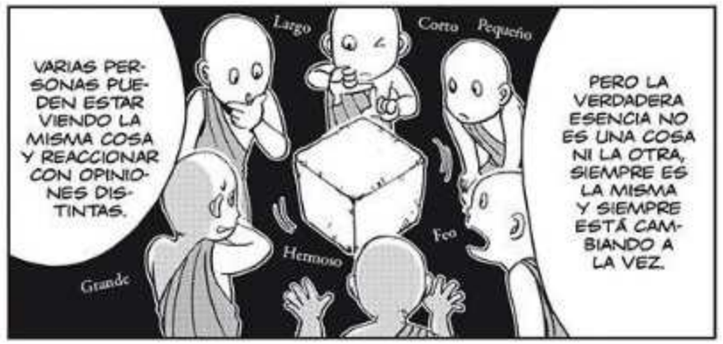
POR ESO NO DEBEMOS SUFRIR POR LA VIDA NI POR LA MUERTE.

VITALIDAD, ¿QUÉ HAS PENSADO TÚ CUANDO HAS VISTO QUE EL CACHORRO HABÍA MUERTO?
¡EH?
PUES... QUE ESTABA MUY SUCIO.
ES POSIBLE QUE A TRAVÉS DE TUS OJOS SEA ESA TU PERCEPCIÓN.


PUM

¿PERO ES ESA LA REALIDAD?


¿O SE TRATA SIMPLEMENTE DEL JUICIO QUE HA DICTADO TU CORAZÓN?
RECUERDA LAS PALABRAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN: NO EXISTE NADA A LO QUE LA MENTE PUEDA AFERRARSE.


VARIAS PERSONAS PUEDEN ESTAR VIENDO LA MISMA COSA Y REACCIONAR CON OPINIONES DISTINTAS.
Largo
Corto
Pequeño
Grande
Hermoso
Feo
PERO LA VERDADERA ESENCIA NO ES UNA COSA NI LA OTRA, SIEMPRE ES LA MISMA Y SIEMPRE ESTÁ CAMBIANDO A LA VEZ.

ENTONCES, ¿POR QUÉ INSISTIMOS EN DIVIDIR EL MUNDO EN CATEGORÍAS COMO "HERMOSO O FEO" O "VIVO O MUERTO"?
¿ACASO SON ALGO MÁS QUE NUESTRA PERCEPCIÓN SESGADA DEL MUNDO?

RECORDAD: LA VACUIDAD NI NACE NI SE DESTRUYE, NI ESTÁ MANCHADA NI ES PURA, NI AUMENTA NI DISMINUYE.
PERO ESO NO QUIERE DECIR QUE SEA INMUTABLE.

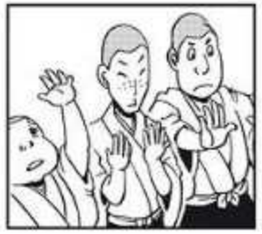
PENSAD EN EL AGUA DE MAR QUE SE TRANSFORMA EN SAL.
PUEDE PARECER QUE EL AGUA DE MAR HA DISMINUIDO AL CONVERTIRSE EN SAL, PERO LO QUE HA OCURRIDO EN REALIDAD ES QUE SU ESTADO HA CAMBIADO.
Sal
Agua de mar

¿LO ENTENDÉIS AHORA? LAS COSAS SIMPLEMENTE CAMBIAN, PERO SIN DEJAR DE SER LAS MISMAS.

TAL Y COMO OS ACABO DE EXPLICAR, NUESTRA FORMA DE VER EL MUNDO ESTÁ CONDICIONADA POR NUESTRA PERCEPCIÓN DE ESTE.
LO MISMO OCURRE CON NUESTROS SENTIMIENTOS: LO QUE AMAMOS Y LO QUE ODIAMOS, LO QUE NOS ALEGRA Y LO QUE NOS ENTRISTECE. TODO ES LO MISMO, SOLO CAMBIA NUESTRA MANERA DE VERLO.

FIJAOS EN VUESTRAS MANOS.

PODÉIS MIRARLAS POR DELANTE O POR DETRÁS, PERO SIGUEN SIENDO VUESTRAS MANOS.



IGUAL QUE OCURRE CON VUESTRAS MANOS, LA EXISTENCIA REAL COMBINA AL MISMO TIEMPO LA VIDA Y LA MUERTE.

BOLITA, EN REALIDAD NO HAS MUERTO, SOLO HAS CAMBIADO DE FORMA.

ERES COMO ESTE ÁRBOL.
CON EL CAMBIO DE ESTACIONES PARECE QUE PIERDE LAS HOJAS Y SE MARCHITA.
¡PERO VUELVE A RECUPERARLAS CUANDO LLEGA LA PRIMAVERA! ¡Y ES ESE CAMBIO LO QUE HACE DE ÉL UN ÁRBOL!

ERES COMO ESTE ÁRBOL.
CON EL CAMBIO DE ESTACIONES PARECE QUE PIERDE LAS HOJAS Y SE MARCHITA.
¡PERO VUELVE A RECUPERARLAS CUANDO LLEGA LA PRIMAVERA! ¡Y ES ESE CAMBIO LO QUE HACE DE ÉL UN ÁRBOL!

Nada a lo que
la mente pueda aferrarse

HOY SUBIREMOS A LA MONTAÑA.

¿QUÉ SON LOS ÄYATANAS?

LOS ÄYATANAS SON LOS ÓRGANOS QUE OS PERMITEN RELACIONAROS CON EL MUNDO.

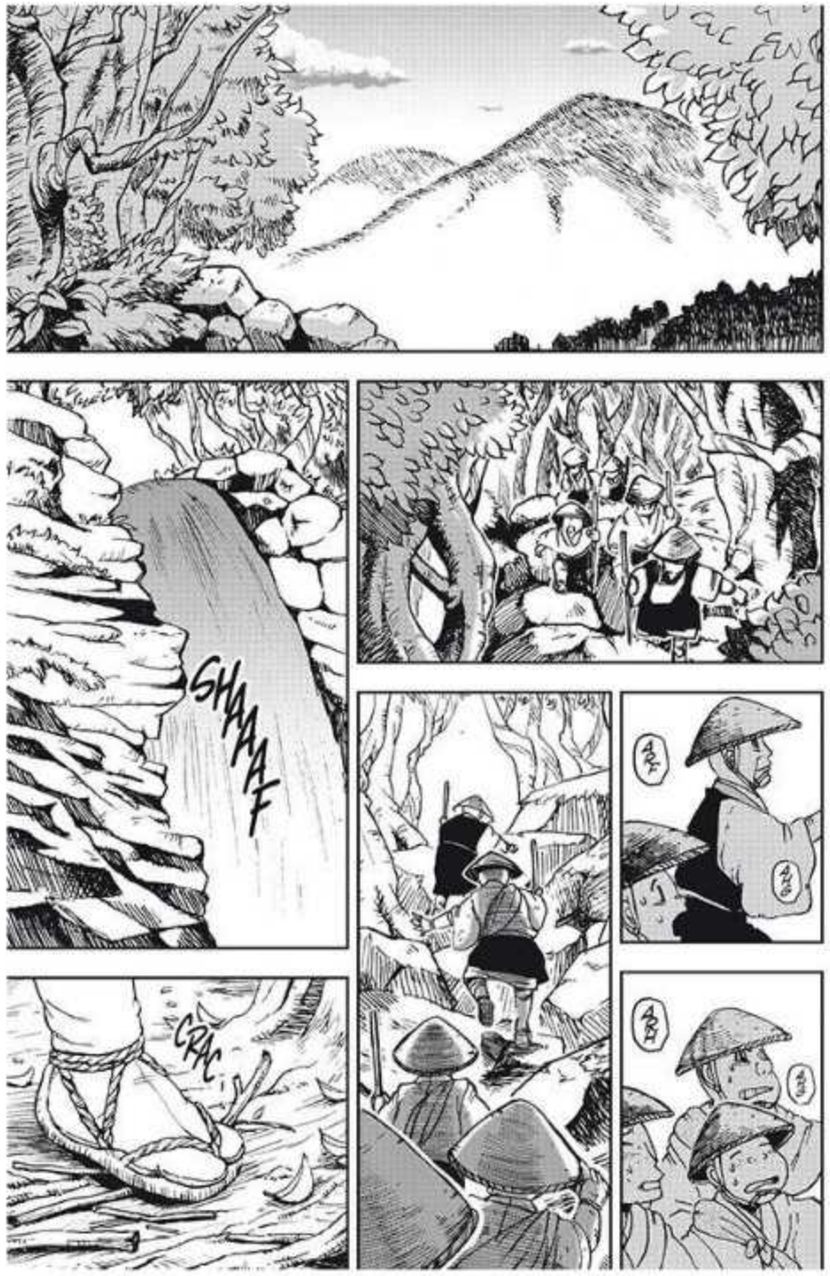
EL EJERCICIO ALLÍ OS PERMITIRÁ PURIFICAR VUESTROS ÄYATANAS.

VAMOS, PARTIREMOS EN CUANTO HAYÁIS COMPLETADO LOS PREPARATIVOS.
SÍ, MAESTRO.

NO ES NADA FÁCIL ENTRENAR EN LA MONTAÑA, PERO EL RESULTADO MERECE LA PENA.

MUCHOS ÁNIMOS, CHICOS.
¡GRACIAS!

¡HASTA LA VUELTA!


SHAAAF
CRAC
¡AH!
¡AH!
¡AH!
¡AH!

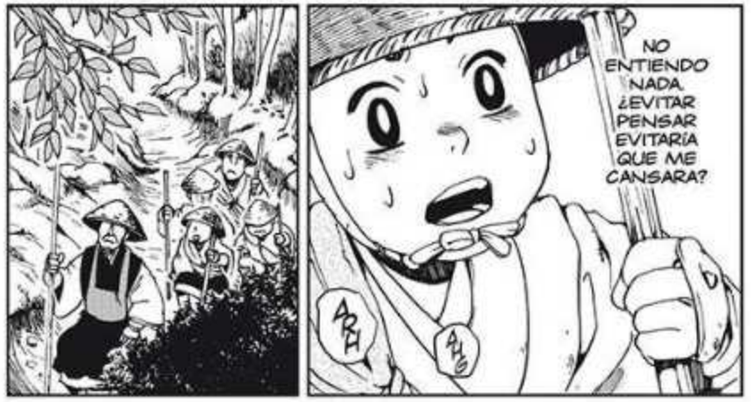
MAESTRO, ¿NO PODEMOS DESCANSAR UN POCO?
YO TAMPOCO PUEDO MÁS, MAESTRO.
¡NO CEDÁIS TAN PRONTO, APENAS HEMOS EMPEZADO A ASCENDER!
PENSAD QUE ES UNA FORMA DE PURIFICAR LOS ÂYATANAS, ¡ÁNIMO!
...
MAESTRO.
¿SÍ, SENTIMIENTO?
¿CÓMO ES QUE USTED NO ESTÁ CANSADO?
¡AH!

PORQUE EN LA VACUIDAD NO EXISTE FORMA, NI SENTIMIENTO, NI PENSAMIENTO, NI VOLUNTAD, NI CONCIENCIA.
LA ÚNICA VERDAD QUE EXISTE ES LA VACUIDAD Y NADA MÁS.

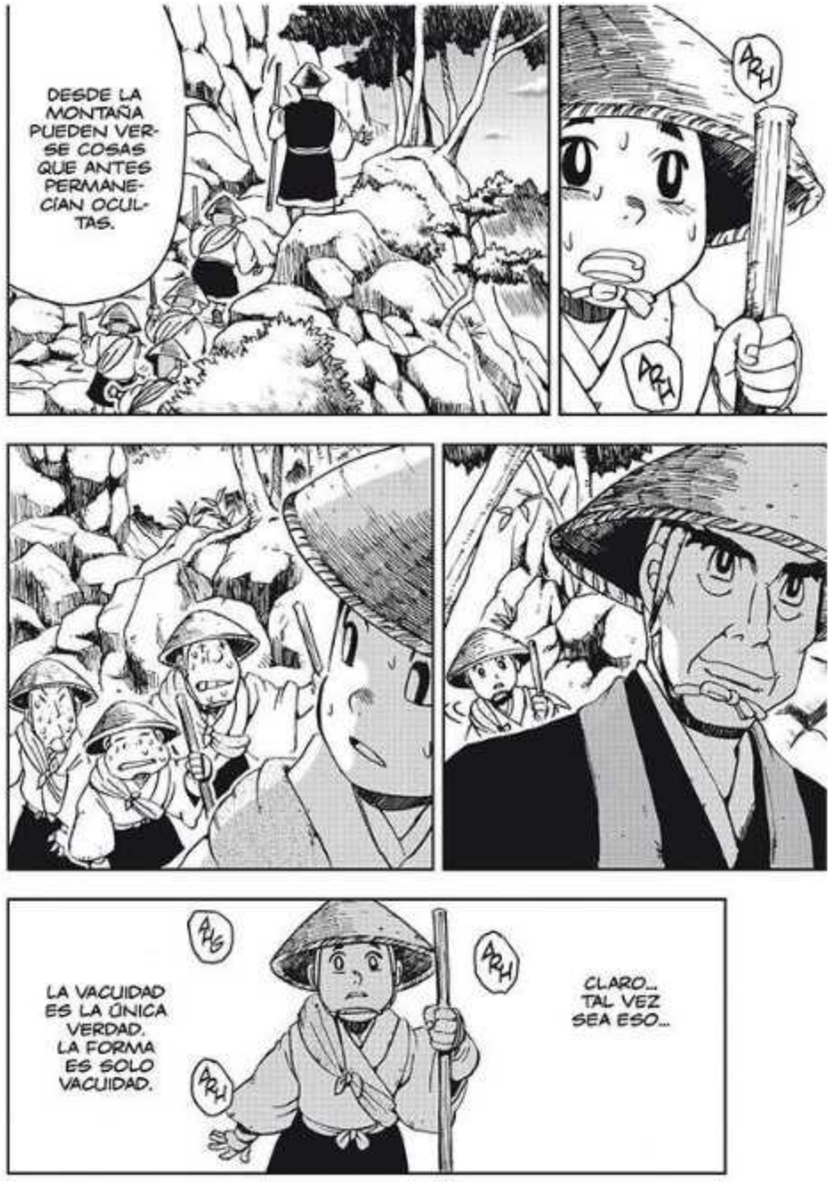
POR CIERTO, ¿HABÉIS VISTO CUÁNTAS SETAS HAY?
SE LAS LLEVAREMOS A COMPRENSIÓN PARA QUE NOS LAS PREPARE PARA LA CENA.
¡BIEN! ¡SETAS!
...

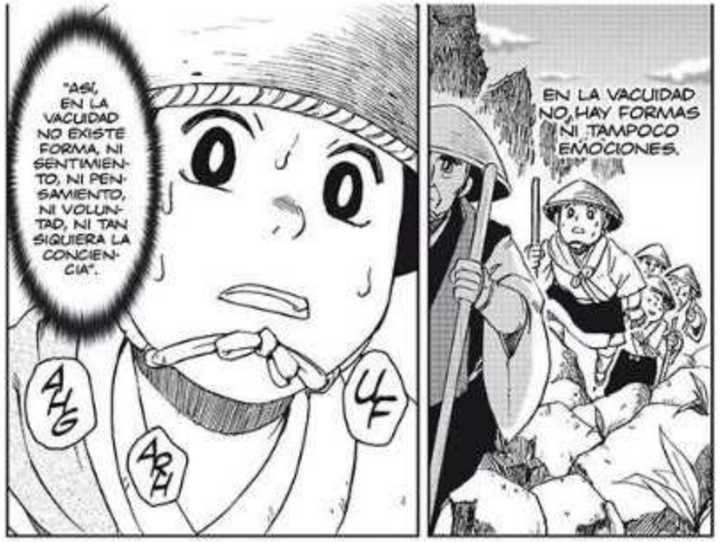
MAESTRO, NO HA CONTESTADO A MI PREGUNTA
CLARO QUE SÍ.

LA CLAVE PARA ALCANZAR LA VACUIDAD ESTÁ EN EVITAR PENSAR.
SIGAMOS.


NO ENTIENDO NADA. ¿EVITAR PENSAR EVITARÍA QUE ME CANSARA?
AHH
AHH

ESTE CAMINO ES MUY DURO, PERO EL MAESTRO ESTÁ COMO SI NADA. HAY ALGO QUE LO DIFERENCIA DE NOSOTROS.
FIJAOS, ESA FLOR HA NACIDO DE UNA ROCA.
PÍO PÍO
¿VEIS CUÁNTOS PÁJAROS VUELAN A NUESTRO NIVEL?
DESDE AQUÍ ARRIBA INCLUSO PODEMOS CONTEMPLAR NUESTRO TEMPLO.


DESDE LA MONTAÑA PUEDEN VERSE COSAS QUE ANTES PERMANECÍAN OCULTAS.
LA VACUIDAD ES LA ÚNICA VERDAD. LA FORMA ES SOLO VACUIDAD.
CLARO... TAL VEZ SEA ESO...


"ASÍ, EN LA VACUIDAD NO EXISTE FORMA, NI SENTIMIENTO, NI PENSAMIENTO, NI VOLUNTAD, NI TAN SIQUIERA LA CONCIENCIA".
AHG
ARH
UF
EN LA VACUIDAD NO HAY FORMAS NI TAMPOCO EMOCIONES.

Y TODO LO MATERIAL Y LO ESPIRITUAL ES VACUIDAD QUE NOSOTROS TRANSFORMAMOS EN LOS CINCO AGREGADOS.
TAL VEZ EN REALIDAD EL MAESTRO SÍ ESTÉ CANSADO.
ARH
AHG

PERO EL CANSANCIO ES ALGO NATURAL.
ARF
AHG

¡POR ESO EL MAESTRO ELIGE NO PREOCUPARSE POR ESO Y VACÍA SU ESPÍRITU!

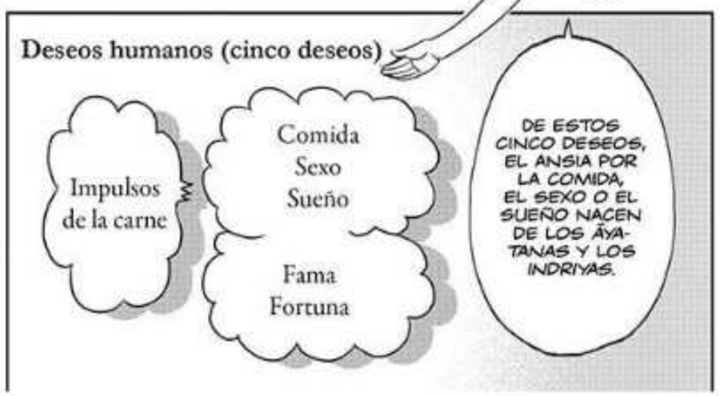
UN MUCHACHO REMARCABLE.
EN EFECTO.

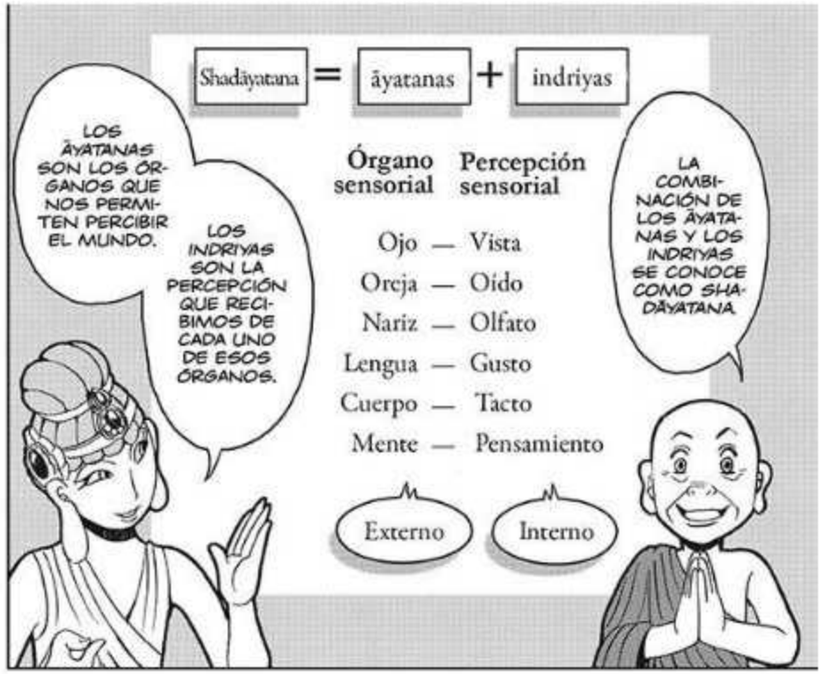
ES UNA BUENA SEÑAL QUE SEA CAPAZ DE COMPRENDER LAS ENSEÑANZAS POR SÍ MISMO.
LOS OTROS TRES NI SIQUIERA SE HAN PLANTEADO LA PREGUNTA.

ESO ES PORQUE LOS SERES HUMANOS SOLO PUEDEN VER LA VERDAD DE LAS COSAS CUANDO DEJAN DE PENSAR DESDE LA PERSPECTIVA DEL "YO".

NI FORMA, NI SENTIMIENTO, NI PENSAMIENTO, NI VOLUNTAD, NI TAN SIQUIERA LA CONCIENCIA.
EN OTRAS PALABRAS, LOS CINCO AGREGADOS. EL SUTRA NOS INDICA QUE EN LA VERDAD QUE REPRESENTA LA VACUIDAD NO EXISTE NINGUNO DE ELLOS.
POR LO TANTO, LOS CINCO AGREGADOS EN REALIDAD NO EXISTEN.
ASÍ ES. SOLO CUANDO ERES CONSCIENTE DE ELLO PUEDES DEJAR ATRÁS LAS KLESHAS.
LAS KLESHAS SON LAS EMOCIONES NEGATIVAS QUE NUBLAN LA MENTE.

ESTAS EMOCIONES, QUE SON LAS PRINCIPALES CAUSANTES DEL SUFRIMIENTO, PUEDEN ENGLOBARSE EN SEIS CLASES.
DE ESTAS SEIS, A LAS TRES MÁS NOCIVAS SE LAS LLAMA "TRES VENENOS".
Kleshas
Tres venenos
Apego
Ira
Ignorancia
Error
Duda
Orgullo
LAS KLESHAS NACEN DE LOS DESEOS HUMANOS.


Deseos humanos (cinco deseos)
Impulsos de la carne
Comida
Sexo
Sueño
Fama
Fortuna
DE ESTOS CINCO DESEOS, EL ANSIA POR LA COMIDA, EL SEXO O EL SUEÑO NACEN DE LOS ÂYATANAS Y LOS INDRIYAS.

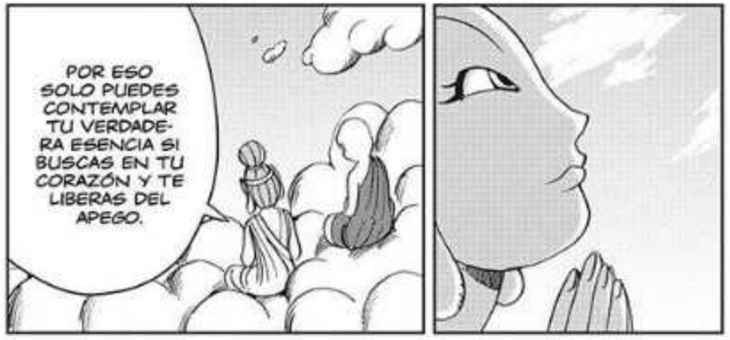

Shadâyatana = âyatanas + indriyas
LOS ÂYATANAS SON LOS ÓRGANOS QUE NOS PERMITEN PERCIBIR EL MUNDO.
LOS INDRIYAS SON LA PERCEPCIÓN QUE RECIBIMOS DE CADA UNO DE ESOS ÓRGANOS.
Órgano sensorial
Percepción sensorial
Ojo — Vista
Oreja — Oído
Nariz — Olfato
Lengua — Gusto
Cuerpo — Tacto
Mente — Pensamiento
Externo
Interno
LA COMBINACIÓN DE LOS ÂYATANAS Y LOS INDRIYAS SE CONOCE COMO SHADÂYATANA.

LOS SHADÂYATANAS SON LOS RESPONSABLES DE QUE NAZCA EL DESEO EN LOS HUMANOS, QUE SE CONVIERTE EN FUENTE DE EMOCIONES NEGATIVAS.

NO OBSTANTE, NO DEBEMOS OLVIDAR QUE, DESDE EL PUNTO DE VISTA DE LA VACUIDAD, EN REALIDAD TAMPOCO EXISTEN.

PORQUE TODO ES PARTE DE LA VACUIDAD, DONDE NO EXISTE FORMA NI SENTIMIENTO.

PLAS
TODA FORMA EN ESTE MUNDO ES TRANSITORIA Y MUTABLE.
PUESTO QUE CARECEMOS DE MATERIA REAL INMUTABLE, EL APEGO NO TIENE SENTIDO ALGUNO.


POR ESO SOLO PUEDES CONTEMPLAR TU VERDADERA ESENCIA SI BUSCAS EN TU CORAZÓN Y TE LIBERAS DEL APEGO.

ESA ES LA VACUIDAD, LA ÚNICA VERDAD, LA PAZ DEL ESPÍRITU.
"NI VISTA, NI OÍDO, NI OLFATO, NI GUSTO, NI CUERPO, NI MENTE; NI COLOR, NI SONIDO, NI OLOR, NI SABOR, NI TACTO, NI NADA A LO QUE LA MENTE PUEDA AFERRARSE, NI SIQUIERA EL HECHO DE SENTIR".

SOLO CUANDO COMPRENDES LA VERDAD DE LA VACUIDAD AL DESPRENDERTE DEL APEGO...
...ERES CAPAZ DE DEJAR ATRÁS LAS SENSACIONES Y LAS PERCEPCIONES.

CREO QUE ESE CHICO ACABA DE ROZAR LA VACUIDAD CON LA PUNTA DE LOS DEDOS.

ARF
ARF

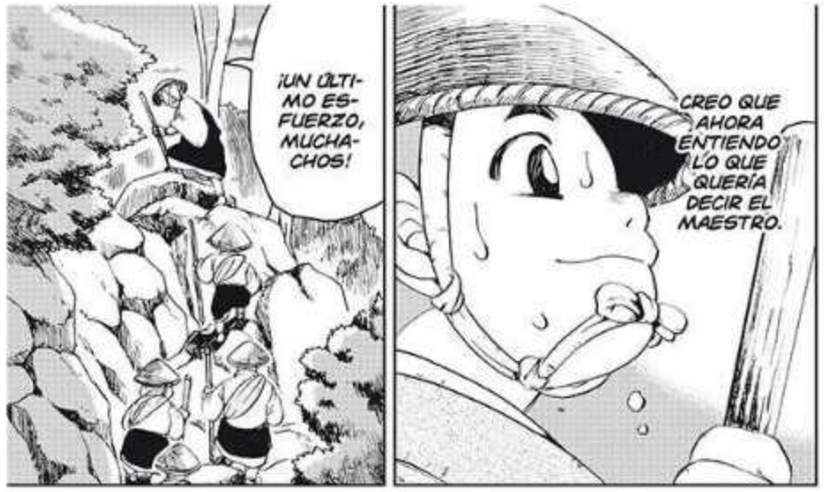
¿DÓNDE SE HA METIDO SENTIMIENTO?
ARF
¿CÓMO?
BUF

LLEVA UN BUEN RATO MIRANDO ESE ÁRBOL.

ANTES ESTABA TAN OBSESIONADO CON MI CANSANCIO QUE NO VEÍA LO QUE ME RODEABA.
PERO AHORA QUE ME HE RELAJADO, PUEDO OBSERVAR EL MUNDO TAL Y COMO ES.

ES INCREÍBLE CÓMO CAMBIA TODO CUANDO ALTERAS TU PROPIA FORMA DE PENSAR.

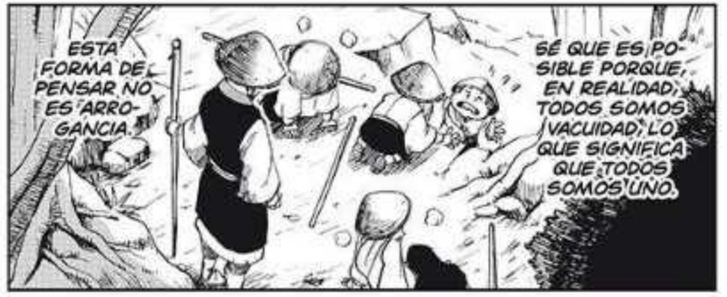
ES MÁS RARO QUE UN PERRO VERDE.
IGNORADLE Y SIGAMOS.


¡UN ÚLTIMO ESFUERZO, MUCHACHOS!
CREO QUE AHORA ENTIENDO LO QUE QUERÍA DECIR EL MAESTRO.

!
¿QUÉ PASA?
ARF
¿QUÉ MIRAS?

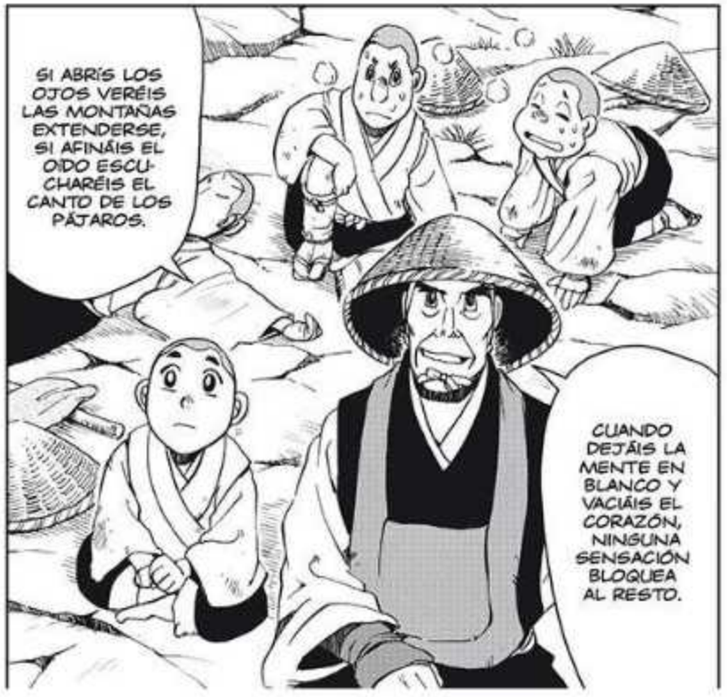
ES IMPORTANTE ESTAR AGRADECIDO POR LO QUE NOS RODEA.

SI LOGRO ALCANZAR LA VERDAD DE LA VACUIDAD, SENTIR GRATITUD HACIA TODOS LOS SERES VIVOS Y ACEPTARLOS COMO PARTE DE MI SER...
...TAL VEZ ALGÚN DÍA PUEDA CONVERTIRME EN UN BUDA.

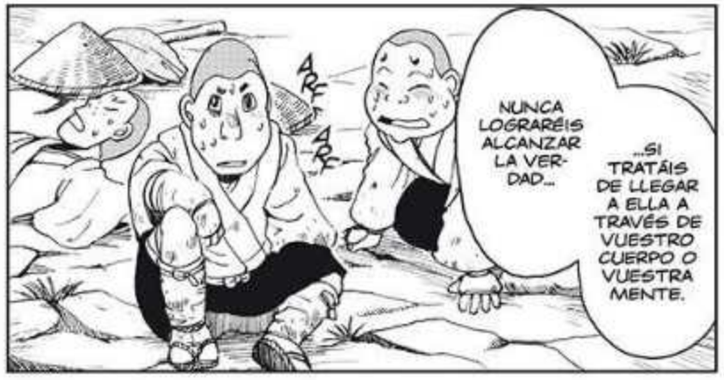

ESTA FORMA DE PENSAR NO ES ARROGANCIA.
SÉ QUE ES POSIBLE PORQUE, EN REALIDAD, TODOS SOMOS VACUIDAD, LO QUE SIGNIFICA QUE TODOS SOMOS UNO.

HEMOS LLEGADO.
ARF
ARF

ES TAN PURO QUE NO HAY PALABRAS PARA DESCRIBIRLO.
NO, MAESTRO.

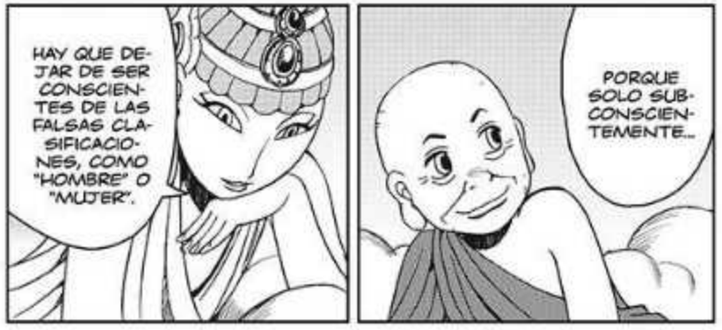

SI ABRÍS LOS OJOS VERÉIS LAS MONTAÑAS EXTENDERSE, SI AFINÁIS EL OÍDO ESCUCHARÉIS EL CANTO DE LOS PÁJAROS.
CUANDO DEJÁIS LA MENTE EN BLANCO Y VACIÁIS EL CORAZÓN, NINGUNA SENSACIÓN BLOQUEA AL RESTO.

EN LA VACUIDAD NO EXISTEN LOS SEIS SENTIDOS.
NI LA PERCEPCIÓN DEL MUNDO QUE NOS TRANSMITEN.


ARF ARF
NUNCA LOGRARÉIS ALCANZAR LA VERDAD...
...SI TRATÁIS DE LLEGAR A ELLA A TRAVÉS DE VUESTRO CUERPO O VUESTRA MENTE.

PORQUE VERDAD ES SOLO VACUIDAD.

18 reinos		
ÓRGANOS	SENTIDOS	CONCIENCIAS
Ojo	Vista	Visual
Oreja	Oído	Auditiva
Nariz	Olfato	Olfativa
Lengua	Gusto	Gustativa
Cuerpo	Tacto	Táctil
Mente	Pensamiento	Mental
	Shadāyatana	



SENTIMIENTO ESTÁ CRECIENDO MUY DEPRISA.

NO LO ENTIENDO, YO SOY MÁS GRANDE QUE ÉL...

¿CÓMO PUEDE AGUANTAR MEJOR QUE YO?

MUY BIEN, AHORA DESCENDAMOS.
¿¡EEEH!?

¿NO PODEMOS DESCANSAR UN POCO MÁS?
IMPOSIBLE, SEÑORA PONER EL SOL

¿QUÉ HACES, SENTIMIENTO? ¡TE QUEDAS ATRÁS!
¡VOY!

JAJAJAJA

MUY BIEN, AHORA DESCENDAMOS.
¿¡EEEH!?

¿NO PODEMOS DESCANSAR UN POCO MÁS?
¡IMPOSIBLE, SE VA A PONER EL SOL!

¿QUÉ HACES, SENTIMENTO? ¡TE QUEDAS ATRÁS!
¡VOY!

JAJAJAJA

La ausencia de la ignorancia

¿YA HABÉIS TERMINADO DE LIMPIAR?
SÍ, MAESTRO.

¡MIRA QUÉ HE ENCONTRADO, COMPRENSIÓN!
¡GENIAL! ¡MUCHAS GRACIAS!

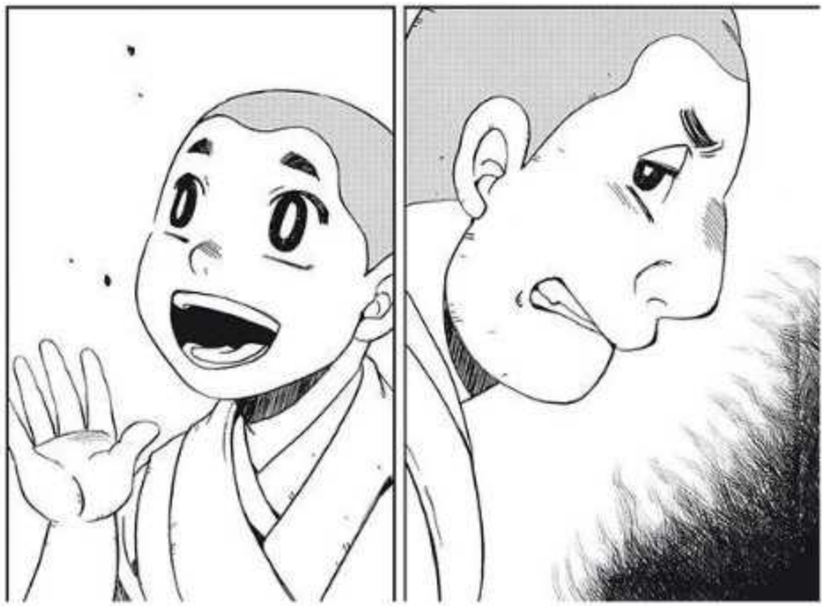
...

...YA NO PARECE EL MISMO DE ANTES.
SENTIMIENTO...

...

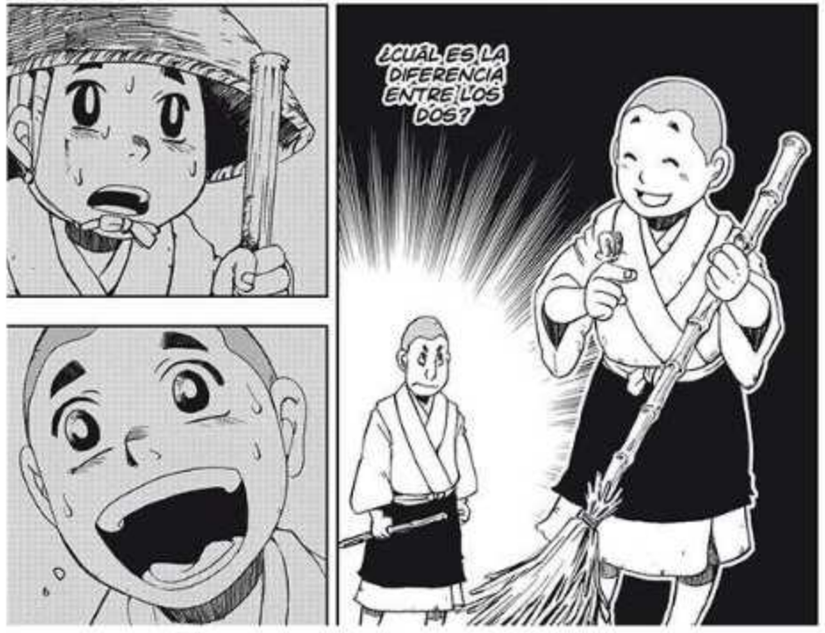
CON LO DEBILUCHO QUE ERA ANTES Y LO FUERTE QUE PARECE AHORA
¡HOY COMEMOS ARROZ CON SETAS!
¡ESTUPENDO!
TAMBIÉN SE LE VE MÁS ALEGRE.

NO LO ENTIENDO, HACE LO MISMO QUE TODOS. ¿QUÉ HA CONSEGUIDO ÉL QUE NOSOTROS NO?



ESTAMOS EN LAS MISMAS CIRCUNSTANCIAS.
¿CÓMO ES QUE TÚ PARECES TAN FELIZ?

SÉ QUE ERES MÁS DÉBIL QUE YO.
¿POR QUÉ PROGRESAS MÁS?


¿CUÁL ES LA DIFERENCIA ENTRE LOS DOS?

HASTA QUE EL MAESTRO NOS ACOGIÓ, VIVÍAMOS POR NUESTRA CUENTA.
HUÉRFANOS Y ABANDONADOS A NUESTRA SUERTE.
NOS PASÁBAMOS EL DÍA PREOCUPÁNDONOS POR QUÉ COMER.
PERO SENTIMIENTO ERA TAN DÉBIL QUE ESTABA DESTINADO A MORIRSE DE HAMBRE.

TOMA, PARA TI.
¿NO TIENES HAMBRE?
PUES COME.
SLURP
ÑAM
ÑAM
ÑAM
¡NO CORRAS TANTO, HOMBRE!
ANTES SIEMPRE HACÍA TODO LO QUE YO DECÍA.
ÑAM
ÑAM
PERO AHORA PARECE OTRA PERSONA.

TAMBIÉN HE NOTADO ALGO RARO.
SIEMPRE TIENE A ALGUIEN A SU LADO. SIEMPRE.
EN CAMBIO, YO...

TODOS LOS DÍAS, ESCUCHAMOS LECCIONES INTERMINABLES.

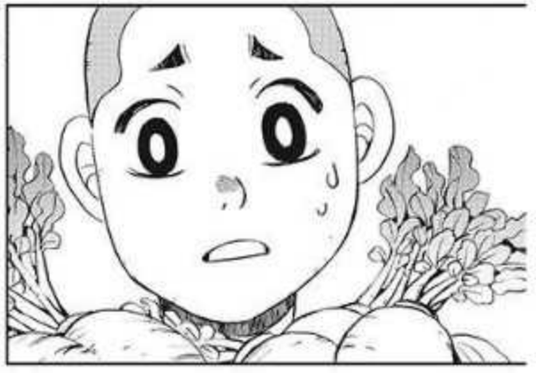
Y NOS SOMETEMOS A EJERCICIOS MUY DUROS QUE NO TIENEN SENTIDO ALGUNO.

¡NO ENTIENDO NADA!
¡¡TODO ESTO CARECE DE SENTIDO PARA MÍ!!

¿QUÉ TE PASA, TRASCENDENCIA?

TE HAS QUEDADO LIVIDO...

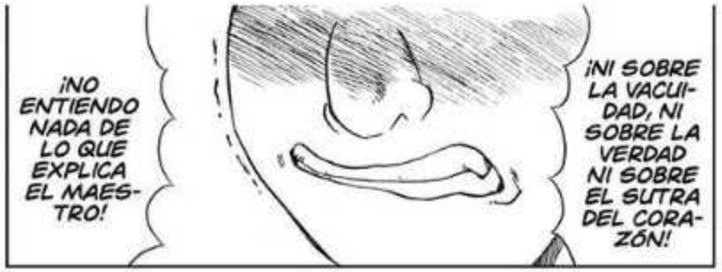
¿ESTÁS BIEN?



¡¡YO NO NECESITO ESTE ADIESTRAMIENTO!!

!!

¿¡QUÉ TE OCURRE, TRASCENDENCIA!?
¿POR QUÉ DICES ESO?
¡¡CÁLLATE!!


¡NO ENTIENDO NADA DE LO QUE EXPLICA EL MAESTRO!
¡NI SOBRE LA VACUIDAD, NI SOBRE LA VERDAD NI SOBRE EL SUTRA DEL CORAZÓN!

¡SOLO VINE AL TEMPLO PARA PODER COMER A DIARIO!
¡¡NO NECESITO LA ILUMINACIÓN!!

¿ESO ES LO QUE PIENSAS DE VERDAD?
NO SÉ SI ES DE VERDAD O NO.

¡PERO ES LO QUE HAY EN MI CORAZÓN!

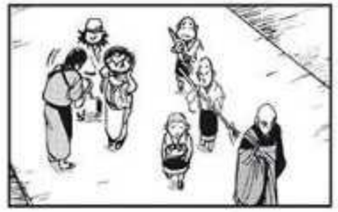
TAP

¡¡TRASCENDENCIA!!

¡NO LO SIGÁIS!

¡¡PERO, MAESTRO...!!
¡¡HE DICHO QUE NO!!

ES LA HORA DE LA MEDITACIÓN.
VOLVED AL TEMPLO Y EMPEZAD A PREPARAROS.



VAYA, PARECE QUE TIENEN UN BUEN PROBLEMA.

ME TEMO QUE ESE CHICO...
...HA DEJADO QUE SUS PREOCUPACIONES CONTROLEN SU SER.

"NO EXISTE LA IGNORANCIA, NI EL CESE DE LA IGNORANCIA, NI TODO LO QUE PROVIENE DE LA IGNORANCIA".
"NO EXISTE LA DECREPITUD, NI LA MUERTE, NI EL CESE DE AMBAS".
"NO EXISTE EL SUFRIMIENTO, NI LA CAUSA DEL SUFRIMIENTO, NI EL CESE DEL SUFRIMIENTO, NI CAMINO NOBLE QUE APARTE DEL SUFRIMIENTO. NI SIQUIERA SABIDURÍA QUE CONSEGUIR, YA QUE LA CONSECUCIÓN TAMBIÉN ES VACUIDAD".
EN ESTE FRAGMENTO APARECE CONSTANTEMENTE LA EXPRESIÓN "NO EXISTE".
¿SABÉIS POR QUÉ?
PORQUE, A DIFERENCIA DEL BUDISMO TRADICIONAL...
...AQUÍ, SE CUESTIONA LA "NO EXISTENCIA".
¿EN EL BUDISMO TRADICIONAL?

COMO SABÉIS, EL BUDISMO COMO RELIGIÓN SE EXTENDIÓ DESDE LA INDIA.
SU FORMA MÁS TRADICIONAL SE CONCENTRA EN LA EXISTENCIA DE LAS COSAS Y, AL HACERLO, PIERDE DE VISTA LA PERSPECTIVA DE LA VACUIDAD, QUE ES EL LA ÚNICA VERDAD.
POR ESO EL SUTRA DEL CORAZÓN NOS ENSEÑA QUE TODO ES VACUIDAD.
NIEGA LA EXISTENCIA Y ENFATIZA LA NO EXISTENCIA.
PORQUE EN LA VACUIDAD NO EXISTE IGNORANCIA NI SABIDURÍA.
NI DECREPITUD NI MUERTE.

NO HAY SUFRIMIENTO, PUESTO QUE NO EXISTEN LAS CAUSAS QUE LO PROVOCAN.
POR LO TANTO, TAMPOCO EXISTE EL CESE DEL SUFRIMIENTO.
ALGO QUE NUNCA HA EXISTIDO NO PUEDE DESAPARECER.

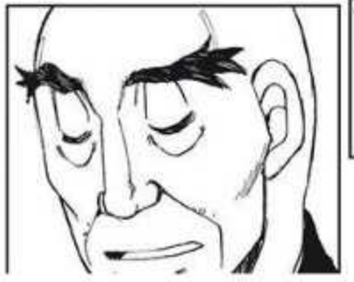
DE IGUAL MANERA, COMO LA SABIDURÍA TAMPOCO EXISTE, NO PUEDE OBTENERSE.
LA VERDAD DE LA VACUIDAD VA MÁS ALLÁ DE LA DUDA. POR ESO NO DEBEMOS OBCECARNOS CON LO QUE NOS RODEA.

CLARO... AHORA ENTIENDO LO QUE LE PASA A TRASCENDENCIA.

TRASCENDENCIA ESTÁ SUBIENDO LAS ESCALERAS QUE LLEVAN A LA ILUMINACIÓN.
PERO SE HA CONFUNDIDO AL CONCENTRARSE EN LA EXISTENCIA DE LAS COSAS.
¡¡AHORA ESTÁ COMPLETAMENTE PERDIDO!!

¡PERO ES LO QUE HAY EN MI CORAZÓN!
¡ESO NO ES LO QUE EN REALIDAD HAY EN SU CORAZÓN!
SUS PALABRAS SON UNA EXPRESIÓN DE SU CONFUSIÓN.

TRASCENDENCIA NECESITA ASIMILAR LAS ENSEÑANZAS DEL BODHISATTVA
PARA PODER ACERCARSE A LA VERDAD DE LA VACUIDAD.



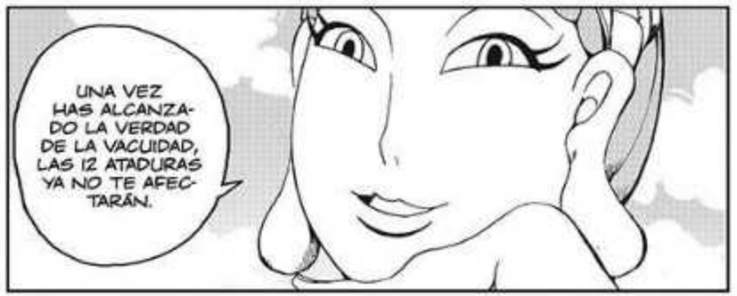
¡TENGO QUE AYUDARLE!

SOLO CUANDO DEJAS ATRÁS LAS DUDAS PUEDES ACERCARTE A LA VERDAD DE LA VACUIDAD.
HM...
YA VEO.
EXACTAMENTE.

POR EJEMPLO, IMAGÍNATE EL CORAZÓN DE UN BEBÉ.
¡BUAH!
¿AJÁ?

UNA CRIATURA PURA CON TODAS LAS POSIBILIDADES POR DELANTE.
ANTIGUAMENTE SE CREÍA QUE DEBÍAMOS RECUPERAR EL CORAZÓN PURO DE UN BEBÉ...
...PARA LIBERARNOS DE LA IGNORANCIA DEL MUNDO.
ARRIBA
LO QUE NOS LLEVA AL CONCEPTO DE LOS NIDĀNAS.

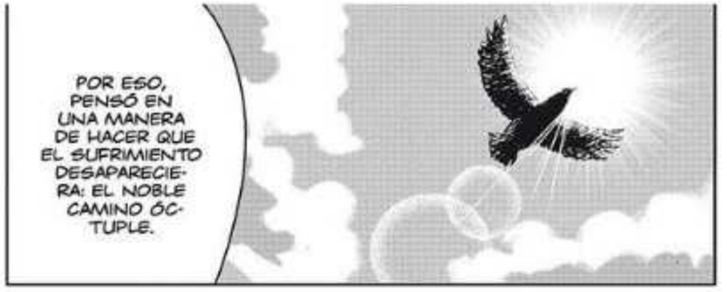
12 ataduras de la dependencia
1 La ignorancia
2 Las formaciones
3 La consciencia
4 Cuerpo y mente
5 Los seis sentidos
6 El contacto físico
7 La sensaciones
8 El deseo
9 El apego
10 El devenir
11 El nacimiento
12 El envejecimiento y la muerte
LOS NIDĀNAS O "12 ATADURAS DE LA DEPENDENCIA" SON LA FUENTE DE TODA DUDA Y SU CONSIGUIENTE SUFRIMIENTO.
AL IGUAL QUE EN LA LISTA, TODO EMPIEZA CON LA IGNORANCIA Y TERMINA CON LA MUERTE.
EL CAMINO A LA ILUMINACIÓN PASA POR LIBERARNOS DE TODAS ELLAS, UNA POR UNA.

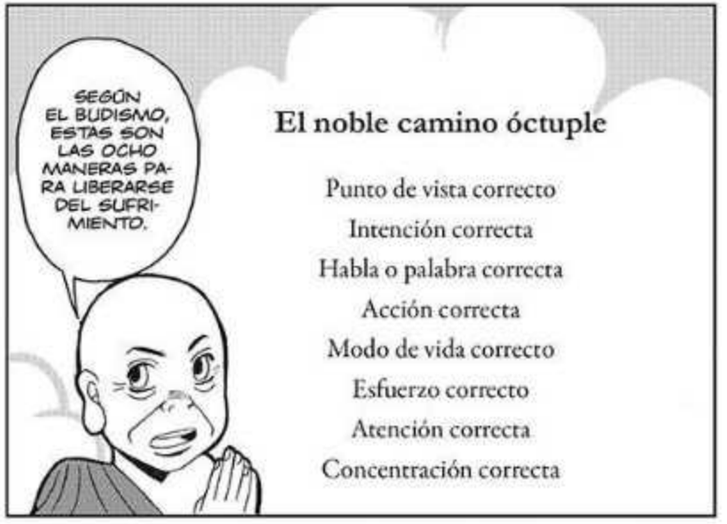

UNA VEZ HAS ALCANZADO LA VERDAD DE LA VACUIDAD, LAS 12 ATADURAS YA NO TE AFECTARÁN.

PRECISAMENTE EL MAESTRO ESTABA TOCANDO ESE PUNTO DEL SUTRA DEL CORAZÓN.
"NO EXISTE EL SUFRIMIENTO, NI LA CAUSA DEL SUFRIMIENTO, NI EL CESE DEL SUFRIMIENTO, NI CAMINO NOBLE QUE APARTE DEL SUFRIMIENTO".

ESTA ES UNA REFERENCIA DIRECTA A LAS CUATRO NOBLES VERDADES DEL SUFRIMIENTO.
SU EXISTENCIA, SU CAUSA, SU CESE Y EL CAMINO PARA SU CESE.
Las cuatro nobles verdades
El sufrimiento
La causa del sufrimiento
El cese del sufrimiento
El camino al cese del sufrimiento

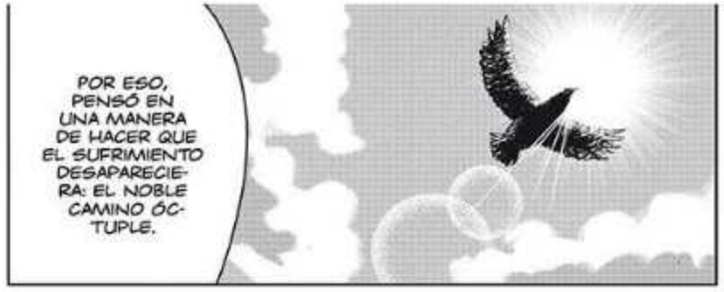
GAUTAMA, EL BUDA ORIGINAL, COMPRENDIÓ QUE ESA ERA LA NATURALEZA DEL MUNDO Y DE LOS HOMBRES.

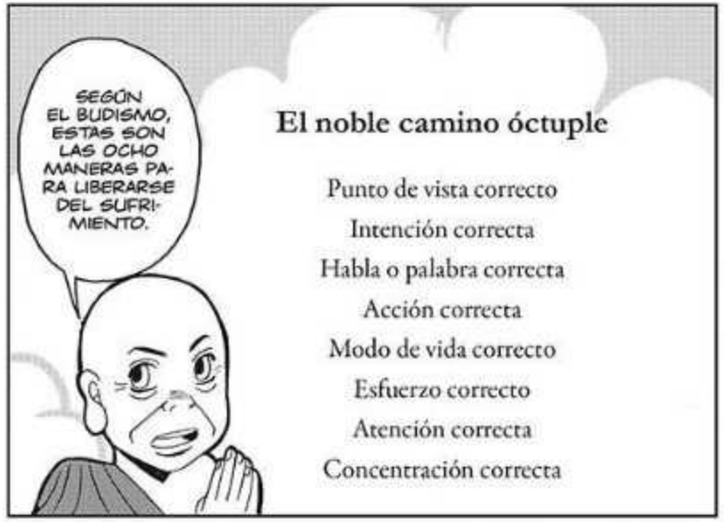

POR ESO, PENSÓ EN UNA MANERA DE HACER QUE EL SUFRIMIENTO DESAPARECIERA: EL NOBLE CAMINO ÓCTUPLE.


SEGÚN EL BUDISMO, ESTAS SON LAS OCHO MANERAS PARA LIBERARSE DEL SUFRIMIENTO.
El noble camino óctuple
Punto de vista correcto
Intención correcta
Habla o palabra correcta
Acción correcta
Modo de vida correcto
Esfuerzo correcto
Atención correcta
Concentración correcta

AUNQUE AL APLICARLAS NO DEBEMOS CONCENTRARNOS EN LOS FENÓMENOS QUE CREEMOS PERCIBIR...
...SINO EN LA VERDAD RELATIVA DE LA VACUIDAD.
YA ESTÁ
BUEN TRABAJO

CREO QUE SENTIMIENTO YA SE HA DADO CUENTA DE ESO.
SÍ.


POR ESO, PENSÓ EN UNA MANERA DE HACER QUE EL SUFRIMIENTO DESAPARECIERA: EL NOBLE CAMINO ÓCTUPLE.

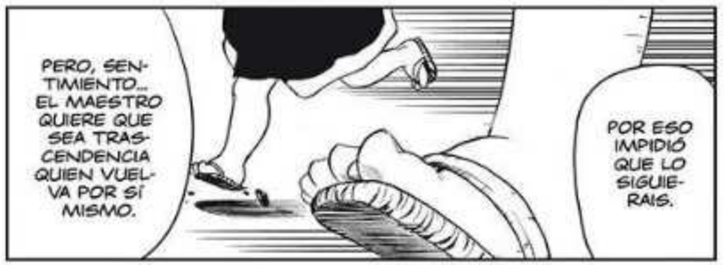

SEGÚN EL BUDISMO, ESTAS SON LAS OCHO MANERAS PARA LIBERARSE DEL SUFRIMIENTO.
El noble camino óctuple
Punto de vista correcto
Intención correcta
Habla o palabra correcta
Acción correcta
Modo de vida correcto
Esfuerzo correcto
Atención correcta
Concentración correcta

AUNQUE AL APLICARLAS NO DEBEMOS CONCENTRARNOS EN LOS FENÓMENOS QUE CREEMOS PERCIBIR...
...SINO EN LA VERDAD RELATIVA DE LA VACUIDAD.
YA ESTÁ
BUEN TRABAJO
CREO QUE SENTIMIENTO YA SE HA DADO CUENTA DE ESO.
SÍ.

Bodhisattvas
¡¡COMPRENSIÓN!!
¡¡COMPRENSIÓN!!
AH
¿QUÉ OCURRE? ¿POR QUÉ ESTÁS TAN AGITADO?
¡¡QUIERO AYUDAR A TRASCENDENCIA!!
EXPLÍCAME QUÉ HA PASADO.
¿AYUDARLE CON QUÉ?

ESTOY SEGURO...
...DE QUE TRASCENDENCIA NO SENTÍA LO QUE DIJO.
¿Y ESO CÓMO LO SABES?
PORQUE ALGO ASÍ SOLO LO DIRÍA ALGUIEN CUYO CORAZÓN ALBERGA DUDAS.
NOS ESTABAN INSTRUYENDO EN EL SUTRA DEL CORAZÓN...
...Y ÉL SE HA PERDIDO EN MEDIO DE LOS CONCEPTOS.
IMAGINO QUE SE TRATA DE UN OBSTÁCULO QUE DEBE SUPERAR PARA PROGRESAR EN SU ADIESTRAMIENTO.
¡¡PERO TAMPOCO SOY CAPAZ DE ABANDONARLE A SU SUERTE!!
¡¡NOSOTROS SOMOS HERMANOS!!

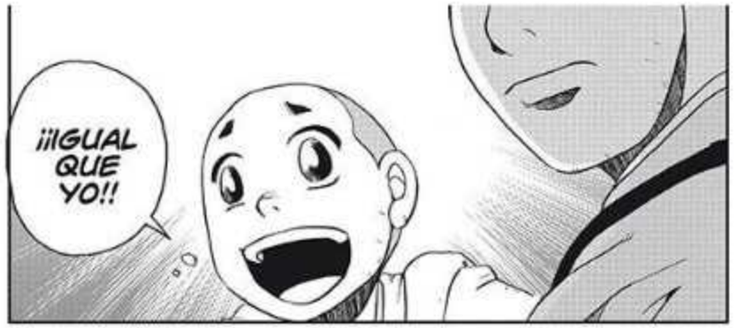
¡NO COMPARTIMOS LA MISMA SANGRE, PERO SOMOS HERMANOS!
¡ADEMÁS, ESTOY SEGURO DE QUE AYUDAR A TRASCENDENCIA...!
¡...TAMBIÉN FORMA PARTE DE MI PROCESO DE APRENDIZAJE!


PERO, SENTIMIENTO... EL MAESTRO QUIERE QUE SEA TRASCENDENCIA QUIEN VUELVA POR SÍ MISMO.
POR ESO IMPIDIÓ QUE LO SIGUIERAIS.

CHAN

¡TEMPLANZA! ¡¡VITALIDAD!!
ARH
ARH

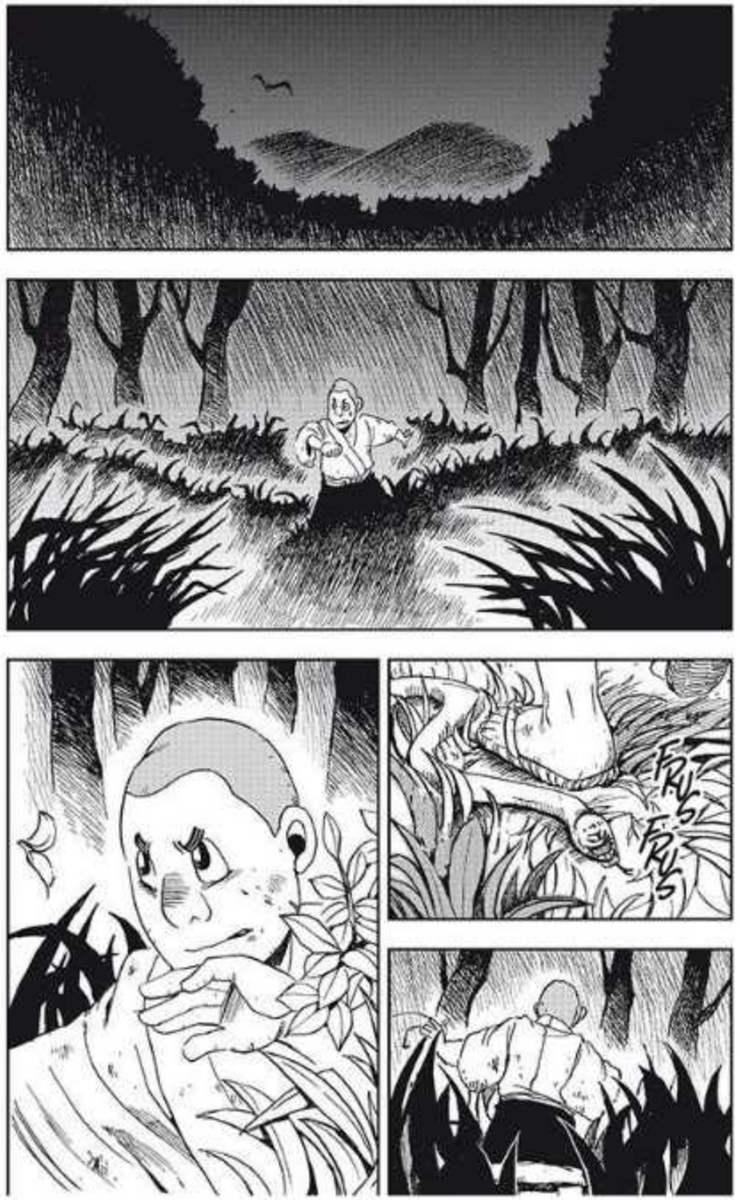
UAAAAAAH
¡¡QUEREMOS AYUDAR A TRASCENDENCIA!!


¡¡¡IGUAL QUE YO!!

MIRA QUE SOIS...
DE ACUERDO, VOSOTROS GANÁIS.
YO HABLARÉ CON EL MAESTRO Y SE LO EXPLICARÉ TODO.

¡VENGA, SALGAMOS A BUSCARLO!

¡TENEMOS QUE DARNOS PRISA, YA SE PONE EL SOL!
¡PERO PROMETEDME QUE TENDRÉIS CUIDADO!
¡¡SÍ!!


FRUSL
FRUS

¡YA NO NOS QUEDA DINERO! ¡HAZ ALGO!
¡OLVÍDAME!
¿¡POR QUÉ NO VENDES TU CUERPO Y SACAS TÚ ALGO!?
¿¡CÓMO TE ATREVES, DESGRACIADO!?
ESTO ES TODO LO QUE PUEDO HACER POR TI.
POR FAVOR, NO ME ODIES.
SHAAAAAAH
SHAAAA
AAAAH

¡APARTA, PESADO!
¡TE HE DICHO QUE NO ME SIGAS!

¡AAAH!

DESPUÉS DE TANTO TIEMPO, TODO SIGUE IGUAL.

ÑEG
ÑEG
GYAH
GYAH
UUAAAAAAAAHH
FRUS
FRUS

¡¡TRAS-
CEN-
DEN-
CIA!!

¡¡MENOS MAL!! ¡¡TE ESTÁBAMOS BUSCANDO!!

SENTI-
MIEN-
TO...

¿LO HAS ENCON-
TRADO?
¡SÍ! ¡AQUÍ ESTÁ!

VITALIDAD, TEMPLAN-
ZA...
COM-
PREN-
SIÓN...

¿POR QUÉ...?

¿¡TÚ QUÉ CREES, IDIO-
TA!?
¡NOS TENÍAS PREOCU-
PADOS!

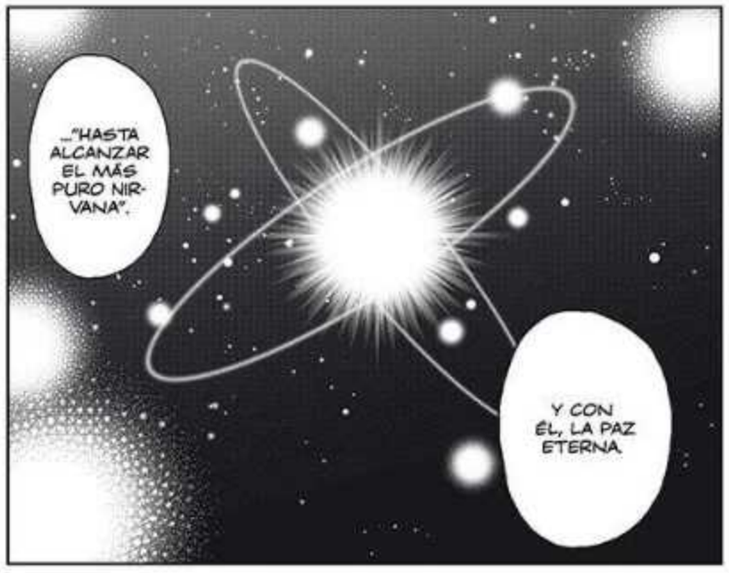
BUF
MENOS MAL QUE ESTÁS SANO Y SALVO.

¡COMO TE HAS MAR-
CHADO ASÍ, NOS TENÍAS A TODOS CON EL CORA-
ZÓN EN UN PUÑO!

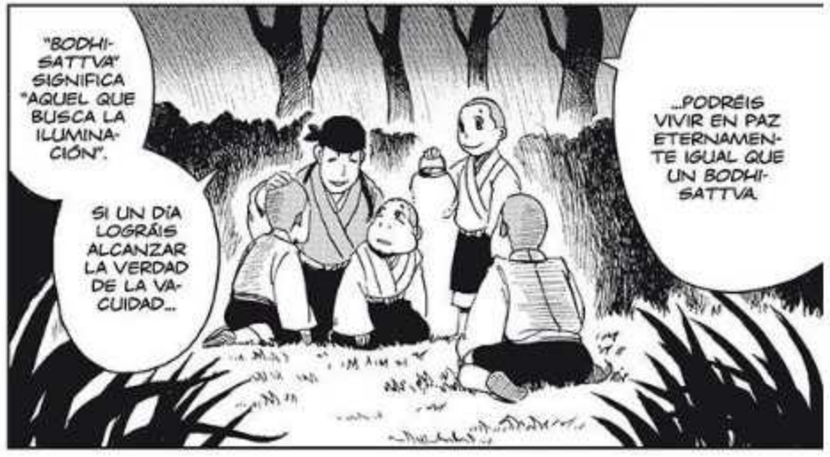
OYE, TRASCENDENCIA...
ANTES HAS DICHO QUE NO NECESITABAS LAS ENSEÑANZAS.
PERO CREO QUE NO ESTABAS SIENDO SINCERO.
A LO MEJOR SOLO VINIMOS AL TEMPLO PORQUE QUERÍAMOS COMIDA.
Y ESTÁBAMOS DESESPERADOS POR SOBREVIVIR A CUALQUIER PRECIO.
PERO DESPUÉS DE CONOCER AL MAESTRO Y A COMPRENSIÓN...
...Y TAMBIÉN A TODOS LOS HABITANTES DEL PUEBLO, LAS COSAS CAMBIARON.

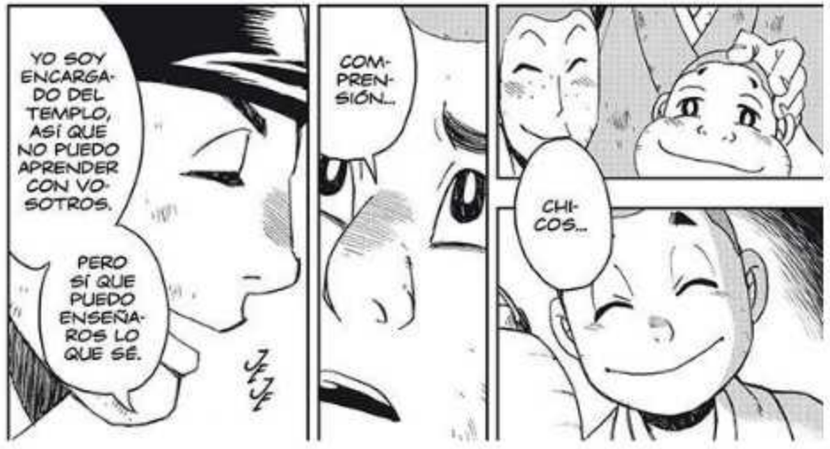
HEMOS DESCUBIERTO QUÉ SIGNIFICA SER UNA PERSONA.
YA NO SOMOS CRIATURAS SIN RELACIÓN CON NADA NI NADIE.
¡SOMOS SERES HUMANOS QUE NOS APOYAMOS LOS UNOS EN LOS OTROS PARA SEGUIR ADELANTE!

"ASÍ PUES, DEBES SABER QUE EL BODHISATTVA, SIN NADA A LO QUE AFERRARSE"...
..."CONFÍA PLENAMENTE EN LA SABIDURÍA TRASCENDENTE".
"SIN OFUSCAMIENTO EN LA MENTE, NO TIENE MIEDO".
"SE VE LIBERADO DE LOS FALSOS OBSTÁCULOS Y DEL TEMOR POR ELLOS ENGENDRADO"...


..."HASTA ALCANZAR EL MÁS PURO NIRVANA".
Y CON ÉL, LA PAZ ETERNA.

EN REALIDAD, EL BODHISATTVA DEL SUTRA SOMOS NOSOTROS MISMOS.
¿EH?


"BODHISATTVA" SIGNIFICA "AQUEL QUE BUSCA LA ILUMINACIÓN".
SI UN DÍA LOGRÁIS ALCANZAR LA VERDAD DE LA VACUIDAD...
...PODRÉIS VIVIR EN PAZ ETERNAMENTE IGUAL QUE UN BODHISATTVA.


YO SOY ENCARGADO DEL TEMPLO, ASÍ QUE NO PUEDO APRENDER CON VOSOTROS.
PERO SÍ QUE PUEDO ENSEÑAROS LO QUE SÉ.
COMPRENSIÓN...
CHICOS...

¡VOLVAMOS A CASA!
¡VAMOS!
ZAS
?
AH...
¡EL MAESTRO TAMBIÉN ESTÁ PREOCUPADO! ¡TE ESTÁ ESPERANDO!
...
ME IMAGINO QUE TENDRÁS HAMBRE, TRASCENDENCIA.
¡VOLVAMOS CUANTO ANTES PARA PODER CENAR!

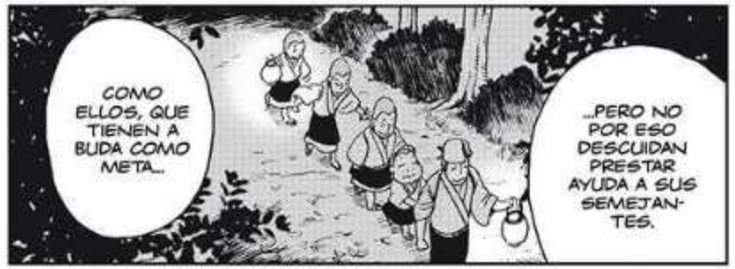
¡TEMPLANZA! ¿SEGURO QUE NO ERES TÚ EL QUE TIENE HAMBRE?
...
GRRR
PFFF
BUF
BUF
¡POR SUPUESTO QUE NO!
PLAS
PLAS
JI
JI
JI
AH...
JA JA JA JA
¡ME MUERO DE HAMBRE!

PARECE QUE HAN LOGRADO SACARLE DEL MUNDO DE LA IGNORANCIA SIN MAYOR PROBLEMA.
ME ALEGRO.

APROVECHARÉ LA OCASIÓN PARA HABLAROS UN POCO DEL BUDA GAUTAMA.
TRAS SU MUERTE, EL SIGUIENTE BUDA EN APARECER SERÁ EL BUDA MAITREYA.

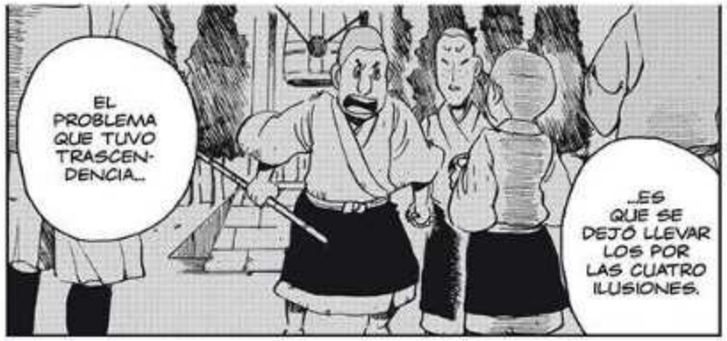
PERO ESTE NO LLEGARÁ A NUESTRO MUNDO...
...HASTA DENTRO DE 5670 MILLONES DE AÑOS.
MIENTRAS ESPERAMOS SU VENIDA...
...LOS BODHISATTVAS SON LOS ENCARGADOS DE MARCARNOS EL CAMINO A LA SALVACIÓN.

Son a la vez guías y salvadores.
SU DEBER ES BUSCAR LA ILUMINACIÓN EN LOS CIELOS SIN DEJAR DE AYUDAR A LAS CRIATURAS DEL MUNDO TERRENAL.
EN ESO CONSISTE SER UN BODHISATTVA


COMO ELLOS, QUE TIENEN A BUDA COMO META...
...PERO NO POR ESO DESCUIDAN PRESTAR AYUDA A SUS SEMEJANTES.

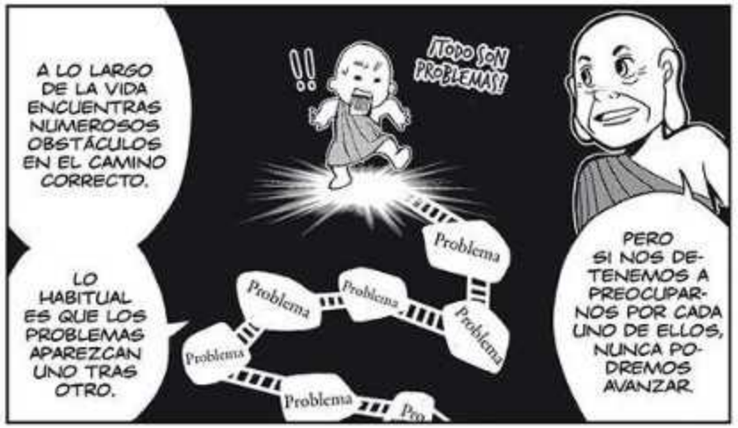
NO BASTA CON ALCANZAR LA ILUMINACIÓN UNO MISMO.

NO DEBEMOS MONOPOLIZAR EL CONOCIMIENTO DEL BUDA, SINO QUE ES IMPORTANTE QUE LO COMPARTAMOS CON LOS DEMÁS.


EL PROBLEMA QUE TUVO TRASCENDENCIA...
...ES QUE SE DEJÓ LLEVAR LOS POR LAS CUATRO ILUSIONES.

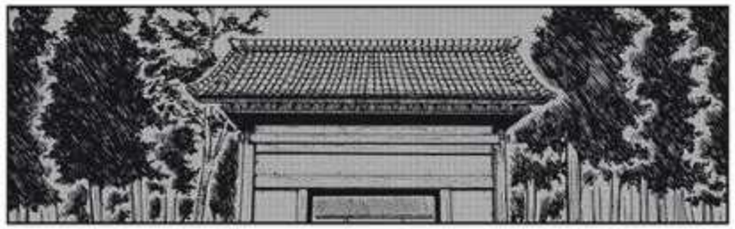
Cuatro ilusiones
Transformar la eternidad en intrascendencia
Transformar la felicidad en inquietud
Transformar la ausencia de yo en egoísmo
Transformar lo puro en impuro
LAS CUATRO ILUSIONES CONFUNDEN LAS CUATRO VIRTUDES DE LA VIDA DEL BUDA ORIGINAL.
SI QUEREMOS SEGUIR EL CAMINO CORRECTO, DEBEMOS HACERLO DE LA MANERA CORRECTA.

LAS ENSEÑANZAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN...
...AYUDAN A DESPERTAR NUESTRO ESPÍRITU A ESA VERDAD.


A LO LARGO DE LA VIDA ENCUENTRAS NUMEROSOS OBSTÁCULOS EN EL CAMINO CORRECTO.
LO HABITUAL ES QUE LOS PROBLEMAS APAREZCAN UNO TRAS OTRO.
¡TODO SON PROBLEMAS!
Problema
PERO SI NOS DETENEMOS A PREOCUPARNOS POR CADA UNO DE ELLOS, NUNCA PODREMOS AVANZAR.

Y SI PERMITIMOS QUE INUNDEN NUESTRO ESPÍRITU...
YO SOY ASÍ
DEJADME EN PAZ
...JAMÁS ALCANZAREMOS NUESTRO MÁXIMO POTENCIAL.

ES EN ESE MOMENTO CUANDO DEBEMOS VACIAR EL ESPÍRITU...
...PARA ENCONTRAR DIFERENTES PUNTOS DE VISTA.
¡SERÉ TONTA...
¿EN QUÉ ESTABA PENSANDO?
¡EL MUNDO ES HERMOSO!
¡HASTA NUNCA, YO DEL PASADO!
UN MUNDO LIBRE SE ABRE ANTE NUESTROS OJOS.
CUANDO MEDITAMOS SOBRE LAS ENSEÑANZAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN...
...OBTENEMOS UNA NUEVA FUERZA VITAL.



¡MAESTRO!

¡TRASCENDENCIA! ¿¡ESTÁS BIEN!?

MAESTRO...

¿TE HAS HECHO DAÑO? ¿NO ESTÁS HERIDO?
ESTOY BIEN.

¡MENOS MAL!
¡ESTABA PREOCUPADÍSIMO!
!

MAESTRO...
LO SIENTO MUCHO.

POR FAVOR, SIGA ENSEÑÁNDOME COMO HASTA AHORA...
...PARA QUE EL SUTRA DEL CORAZÓN ME AYUDE A ALCANZAR LA ILUMINACIÓN.

LO QUE HE DICHO ANTES... EN REALIDAD NO LO SENTÍA.

¡POR SUPUESTO, TRASCENDENCIA!

¡TODOS TENEMOS DUDAS Y NOS SENTIMOS PERDIDOS ALGUNA VEZ!
ASÍ ES LA VIDA.

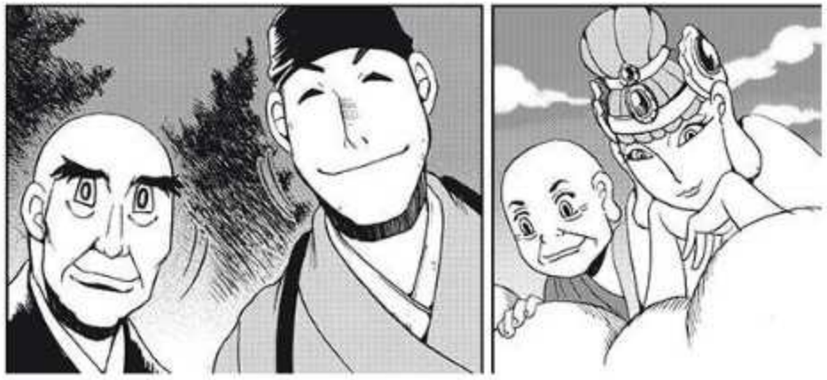
AH...

SENTI-
MIEN-
TO...
?
LAMENTO
HABERTE
FASTIDIADO
TANTAS
VECES.

HE
DECIDIDO
CAMBIAR.
QUIERO
CONVERTIR-
ME EN UNA
PERSONA CÁ-
LIDA Y AMA-
BLE COMO
TÚ.
TRAS-
CEN-
DEN-
CIA...

Y UNA
COSA
MÁS...

MUCHAS
GRACIAS A
TODOS.
POR
AYUDAR-
ME.



¡MUY BIEN! ¡Y AHORA CAMBIAOS TODOS ANTES DE CENAR!
¡ESTÁIS CUBIER-TOS DE BARRO!
AY...

¡PERO TENGO HAMBRE AHORA!
GL GL GL GL GL
GL GL GL

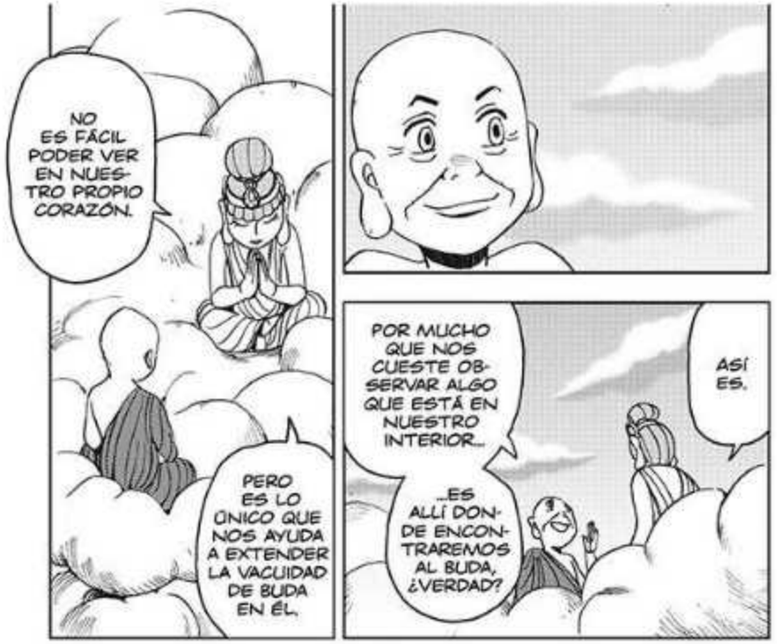
ESTOS CHICOS...
JA JA JA JA
¡YO TE AYUDO, COMPREN-SIÓN!

¡¡Y YO!!
¡¡ASÍ ME GUSTA!!

¡¡Y YO!!
¡¡ASÍ ME GUSTA!!

"TODOS LOS BUDAS DEL PASADO, DEL PRESENTE Y DEL FUTURO"...
...CONFÍAN EN ESTA SABIDURÍA TRASCENDENTE"...
La visión completa y perfecta
...HASTA DESPERTAR A LA VISIÓN COMPLETA Y PERFECTA".

¿HAS VISTO QUE CONCENTRADOS ESTÁN TODOS?
SÍ.

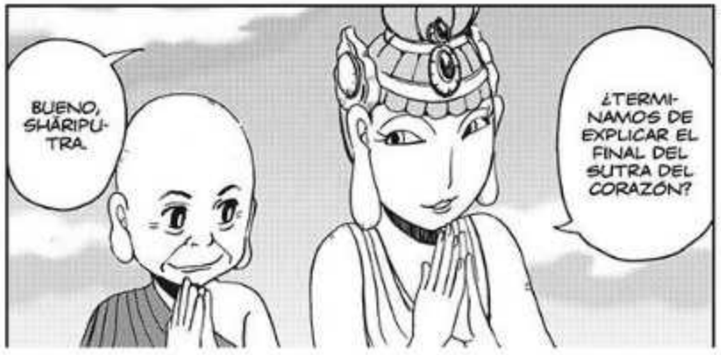

NO ES FÁCIL PODER VER EN NUESTRO PROPIO CORAZÓN.
PERO ES LO ÚNICO QUE NOS AYUDA A EXTENDER LA VACUIDAD DE BUDA EN ÉL.
POR MUCHO QUE NOS CUESTE OBSERVAR ALGO QUE ESTÁ EN NUESTRO INTERIOR...
...ES ALLÍ DONDE ENCONTRAREMOS AL BUDA, ¿VERDAD?
ASÍ ES.

TODO SER HUMANO POSEE LA CAPACIDAD DE CONVERTIRSE EN BUDA.
ESPERO QUE SIGAN CON SU ADIESTRAMIENTO HASTA QUE ALCANCEN LA ILUMINACIÓN.

SOLO ASÍ NACERÁ LA VERDADERA BENEVOLENCIA EN ELLOS.
¡LAS

CUANDO VAYAN MÁS ALLÁ DEL LUGAR Y EL MOMENTO PARA ENCONTRAR LA ILUMINACIÓN QUE ESTÁ POR ENCIMA DE TODO.
LA SABIDURÍA TRASCENDENTE Y VERDADERA.

LA COMPASIÓN HACIA TODOS LOS SERES VIVOS.


BUENO, SHÁRIPUTRA.
¿TERMINAMOS DE EXPLICAR EL FINAL DEL SUTRA DEL CORAZÓN?

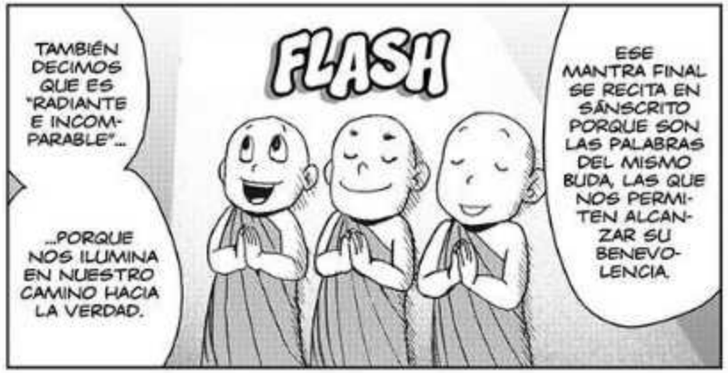
"ESCUCHA, PUES, EL MANTRA DE LA SABIDURÍA TRASCENDENTE, EL MANTRA RADIANTE E INCOMPARABLE".

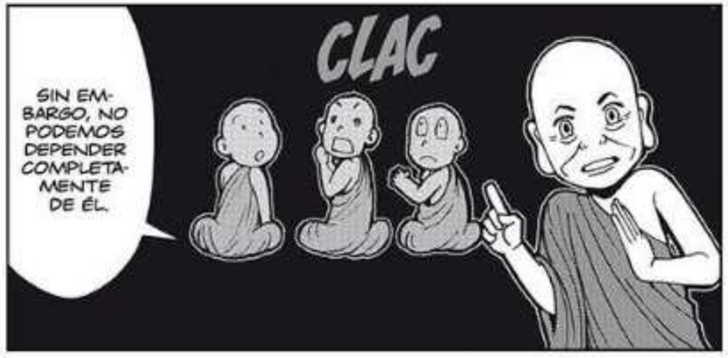
"EL MANTRA QUE IGUALA LO DESIGUAL, CUYAS PALABRAS ALIVIAN TODO SUFRIMIENTO".
"ESCÚCHALO Y CREE EN SU VERDAD".

Y TERMINA CON UNA FRASE EN SÁNSCRITO: "GATE GATE PĀRAGATE PĀRASAMGATE BODHI SVĀHĀ". ESTA ES SU TRADUCCIÓN LITERAL, PERO LO QUE SIGNIFICA TENDRÉIS QUE AVERIGUARLO POR VOSOTROS MISMOS.
Gate: ha ido
Gate: ha ido
Pāragate: ha ido más allá
Pārasamgate: ha ido aún más allá
Bodhi: iluminación
Svāhā: que así sea

"MANTRA" ES OTRO TÉRMINO SÁNSCRITO QUE SIGNIFICA "PROTECCIÓN DE LA MENTE".
ES AQUELLO QUE PROTEGE EL FLUJO MENTAL DE LOS ESTADOS NEGATIVOS CAUSADOS POR LA IGNORANCIA Y LA CODICIA.

POR LO TANTO, EL MANTRA DE LA SABIDURÍA TRASCENDENTE NOS ALEJA DE LA IGNORANCIA.
SABIDURÍA TRASCENDENTE


TAMBIÉN DECIMOS QUE ES "RADIANTE E INCOMPARABLE"...
...PORQUE NOS ILUMINA EN NUESTRO CAMINO HACIA LA VERDAD.
FLASH
ESE MANTRA FINAL SE RECITA EN SÁNSCRITO PORQUE SON LAS PALABRAS DEL MISMO BUDA, LAS QUE NOS PERMITEN ALCANZAR SU BENEVOLENCIA.


SIN EMBARGO, NO PODEMOS DEPENDER COMPLETAMENTE DE ÉL.
CLAC

LO MÁS IMPORTANTE ES CONTAR CON UNA DISPOSICIÓN SINCERA PARA ABRAZAR LA VERDAD.
SI NO OS ENTREGÁIS POR COMPLETO, JAMÁS LLEGARÉIS A EXPERIMENTAR SU BENEVOLENCIA.
¿HA QUEDADO CLARO?

VAYA
UY
¡YA ENTIENDO

EL MANTRA PROTEGERÁ VUESTROS CORAZONES DEL SUFRIMIENTO.
ESA ES UNA VERDAD INCONTESTABLE.

ESCUCHA, SHÄRIPUTRA.
YA HAS VISTO CUÁNTOS PROGRESOS HAN HECHO ESOS CHICOS EN SU ADIESTRAMIENTO.
SIN EMBARGO, APENAS HAN EMPEZADO A RECORRER EL CAMINO.

AÚN TENDRÁN QUE SUPERAR NUMEROSOS OBSTÁCULOS Y DUDAS A LO LARGO DEL PROCESO.
PERO YO SIEMPRE MANTENDRÉ MI MANO EXTENDIDA PARA AYUDARLES.
UN CORAZÓN COMPASIVO CON EL PRÓJIMO.
MIENTRAS CUENTEN CON ÉL, LOGRARÁN ASIMILAR LAS ENSEÑANZAS DEL SUTRA DEL CORAZÓN.

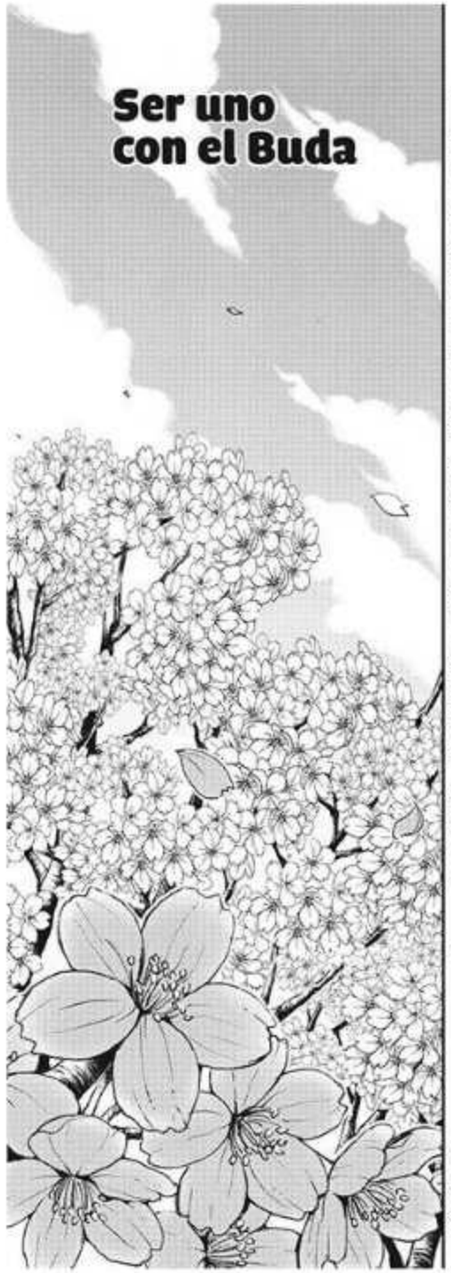
Y CON ESTO TERMINAMOS LA MEDITACIÓN SOBRE EL SUTRA DEL CORAZÓN.
ESO ES ALGO QUE NO ME CORRESPONDE A MÍ EXPLICAR.
MAESTRO, ¿NO VA A EXPLICARNOS EL SIGNIFICADO DEL MANTRA?

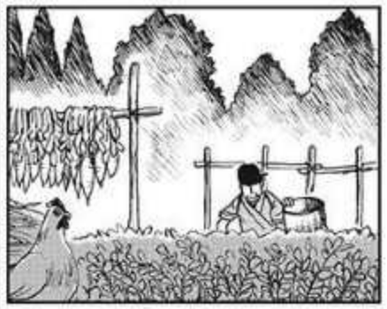
CADA UNO DE VOSOTROS...
...DEBÉIS BUSCAR LA RESPUESTA EN VUESTRO INTERIOR.
ESTOY SEGURO DE QUE UN DÍA LA ENCONTRARÉIS.

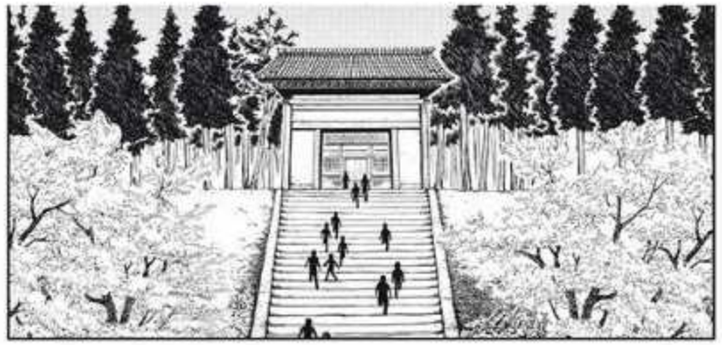
CADA UNO DE VOSO-TROS...
...DEBÉIS BUSCAR LA RESPUESTA EN VUESTRO INTERIOR.

ESTOY SEGURO DE QUE UN DÍA LA ENCON-TRARÉIS.

Ser uno con el Buda





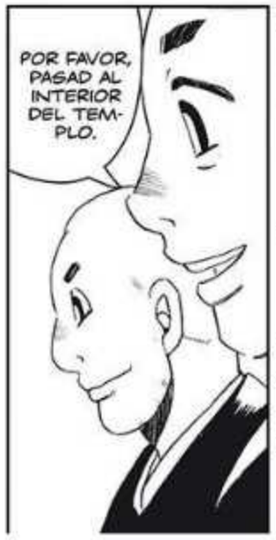


¿HOY VAMOS A VER AL MAESTRO SENTIMIENTO, PAPÁ?

ESO ES.
HOY ESCUCHAREMOS EL ÚLTIMO SERMÓN SOBRE EL SUTRA.

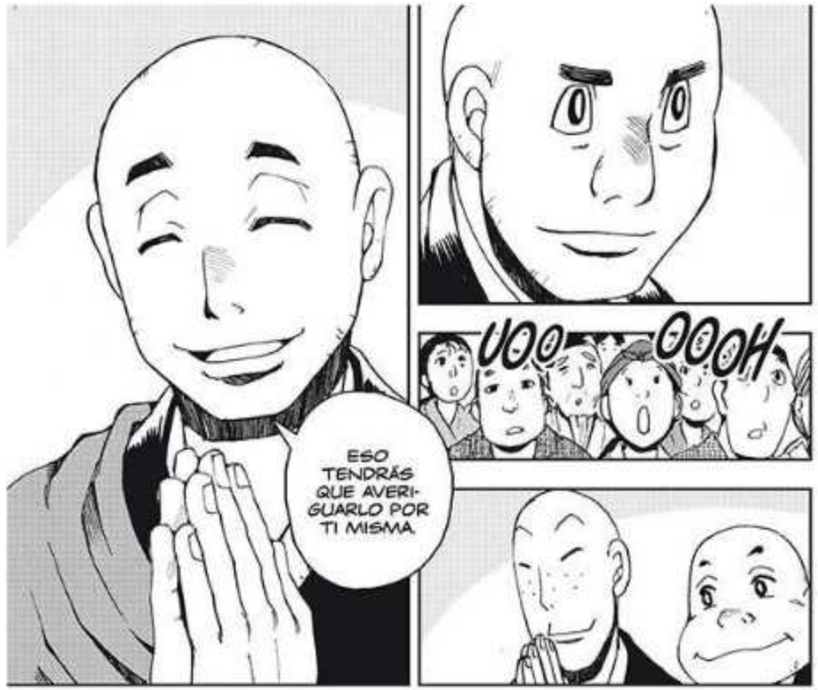
SED TODOS BIENVENIDOS.

YA ESTÁ TODO PREPARADO PARA EL SERMÓN.


POR FAVOR, PASAD AL INTERIOR DEL TEMPLO.

"ESCOCHALO Y CREE EN SU VERDAD"...
"GATE GATE PÄRAGATE PÄRASAMGATE"...
..."BODHI SVÄHÄ".

ESTE ÚLTIMO MANTRA ES LA PARTE MÁS IMPORTANTE...
...DE TODAS LAS ENSEÑANZAS QUE ENCIERRA EL SUTRA DEL CORAZÓN.
EL SUTRA HACE ESPECIAL HINCAPIÉ...
...EN QUÉ DEBEMOS CREER CIEGAMENTE AL ESCUCHAR EL MANTRA.
ESE MANTRA ES COMO UN HECHIZO PROTECTOR.
EN SUS PALABRAS SE OCULTA UNA GRAN FUERZA ESPIRITUAL.
¡MAESTRO!
¿QUÉ SIGNIFICA EXACTAMENTE ESO DE "GATE, GATE"...?


ESO TENDRÁS QUE AVERIGUARLO POR TI MISMA.
UOO
OOOH

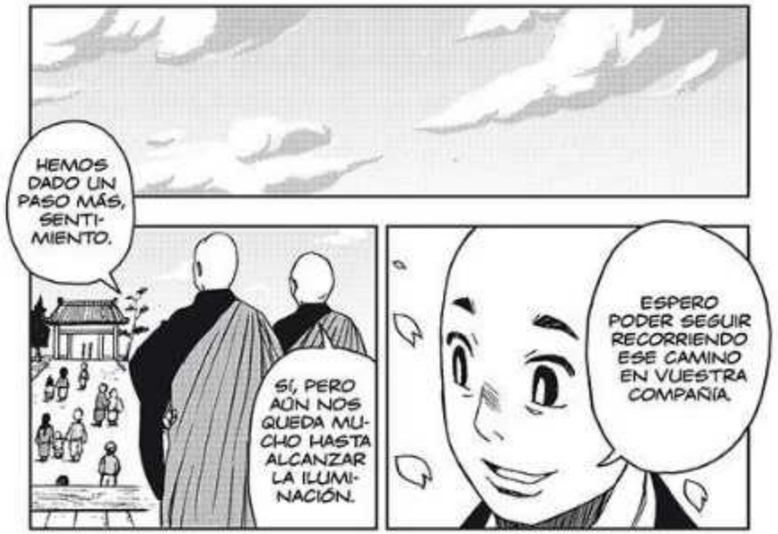
EN ESTE CASO, TRADUCIR LAS PALABRAS FORMANDO UNA FRASE...
...JAMÁS LOGRARÍA TRANSMITIR TODA LA VERDAD INMATERIAL E INMUTABLE QUE EN ELLAS SE OCULTA.
ESTE MANTRA LO FORMAN PALABRAS QUE PRONUNCIÓ EL MISMO BUDA.
REPETIRLAS NOS AYUDA A PROFUNDIZAR EN LA SABIDURÍA QUE ENCIERRA EL SUTRA DEL CORAZÓN.

YA NO TENEMOS NADA MÁS QUE ENSEÑAROS SOBRE EL SUTRA DEL CORAZÓN.

A PARTIR DE AHORA, SOIS VOSOTROS QUIENES DEBERÉIS BASAROS EN ÉL...
...PARA ALCANZAR EL CONOCIMIENTO DE LA VERDAD Y PRACTICAR LAS SEIS PERFECCIONES.

PORQUE BUDA HABITA EN TODOS Y CADA UNO DE NUESTROS CORAZONES.

CREO QUE CON ESTO HA TERMINADO NUESTRO COMETIDO.
SÍ.
¿QUÉ QUIERES HACER AHORA?
YO PUEDO SEGUIR VIGILÁNDOLOS.
¡VAMOS!
VAMOS, EN ALGÚN OTRO LUGAR ALGUIEN ESTÁ INICIANDO EL CAMINO HACIA LA ILUMINACIÓN.



Sutra del corazón

el manga

FIN

A pesar de la importancia del budismo en Oriente, sus enseñanzas milenarias han sido unas grandes desconocidas para la mayoría de los occidentales hasta hace relativamente pocas décadas. Su enfoque no dogmático y la diversidad de interpretaciones y prácticas en las que se ramifica no facilitaban la tarea de profundizar en sus misterios. Por suerte, hoy en día la situación ha cambiado y la era de la información ha hecho accesible al gran público una extensa variedad de sutras, textos que sirven de ayuda para alcanzar la iluminación. De entre todos ellos, el *Sutra del corazón* constituye uno de los aportes más importantes de la literatura budista, especialmente en la tradición *mahāyāna*, para la que representa uno de los textos más sagrados. A pesar de su brevedad, apenas unas pocas líneas, el texto resulta asombrosamente profundo, planteando de forma casi intuitiva las ideas esenciales que permiten comprender en qué consiste la vacuidad al mismo tiempo que contrapone el concepto a varios de los pilares del mismo budismo. Si bien existen dos versiones del sutra (una más larga, que suele ser empleada en la tradición tibetana, y otra más corta y concisa, la presentada en este libro, propia de las ramas china y japonesa), la idea central no varía: se trata de una enseñanza fundamentada en el deseo de aliviar el sufrimiento de aquellos que se encuentran perdidos en el camino de la vida.

Información adicional

Ficha del libro

El Sutra del corazón, también conocido como «Sutra de la perfección de la sabiduría», fue escrito entre los siglos I y VI. Aunque se ignora la identidad de su autor, no hay duda de que se trata del más conocido de todos los Sutras, especialmente en las ramas del budismo mahāyāna. En sus líneas, el *bodhisattva* Avalokiteshvara enseña a Shariputra, uno de los principales discípulos de Buda, la naturaleza de la vacuidad y el camino para alcanzar la iluminación.

«Sentimiento, pensamiento y voluntad, y hasta la conciencia, todo es lo mismo. Todo es parte de la vacuidad, que ni nace ni se destruye, ni está manchada ni es pura, ni aumenta ni disminuye».

OTROS TÍTULOS DE LA COLECCIÓN:

Friedrich Nietzsche
Así habló Zaratustra

Dante Alighieri
La divina comedia

Nicolás Maquiavelo
El príncipe

Sun Tzu
El arte de la guerra

Jean-Jacques Rousseau
El contrato social

Karl Marx
El capital

Homero
Ilíada y Odisea

Friedrich Nietzsche
El Anticristo

George Orwell
1984

Confucio
Anacletas

Lao-tsé
El libro del Tao

René Descartes
Discurso del método